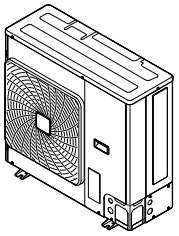
دليل مرجعي للمثبت

Sky Air Advance-series



RZASG71M2V1B
RZASG100M7V1B
RZASG125M7V1B
RZASG140M7V1B

RZASG100M7Y1B
RZASG125M7Y1B
RZASG140M7Y1B

دليل مرجعي للمثبت
Sky Air Advance-series

العربية

جدول المحتويات

١ احتياطات السلامة العامة 2
١-١ نبذة عن الوثائق 2
١-١-١ معاني التحذيرات والرموز 3
١-٢ احتياطات لفني التركيب 3
١-٢-١ عام 3
١-٢-٢ مكان التركيب 3
١-٢-٣ الفريون 5
١-٢-٤ المحلول الملحي 5
١-٢-٥ المياه 5
١-٢-٦ الأعمال الكهربائية 6

٢ نبذة عن الوثائق 6
٢-١ نبذة عن هذه الوثيقة 6
٢-٢ لمحة عن الدليل المرجعي لفني التركيب 7

٣ نبذة عن الصندوق 7
٣-١ نظرة عامة: نبذة عن الصندوق 7
٣-٢ الوحدة الخارجية 7
٣-٢-١ تفريغ الوحدة الخارجية 7
٣-٢-٢ مناولة الوحدة الخارجية 7
٣-٢-٣ فك الملحقات من الوحدة الخارجية 7

٤ عن الوحدات والخيارات 8
٤-١ نظرة عامة: عن الوحدات والخيارات 8
٤-٢ التعريف بالوحدة 8
٤-٢-١ علامة تعريف: الوحدة الخارجية 8
٤-٣ دمج الوحدات والخيارات 8
٤-٣-١ الخيارات الممكنة للوحدة الخارجية 8

٥ الإعداد 8
٥-١ نظرة عامة: الإعداد 8
٥-٢ إعداد موقع التثبيت 8
٥-٢-١ متطلبات مكان التركيب للوحدة الخارجية 9
٥-٢-٢ متطلبات مكان التركيب الإضافية للوحدة الخارجية في المناخات الباردة 10
٥-٣ تجهيز أنابيب غاز التبريد 10
٥-٣-١ متطلبات أنابيب غاز التبريد 10
٥-٣-٢ عازل أنابيب غاز التبريد 12
٥-٤ تجهيز الأسلاك الكهربائية 12
٥-٤-١ حول تحضير الأسلاك الكهربائية 12

٦ التركيب 13
٦-١ نظرة عامة: التركيب 13
٦-٢ فتح الوحدات 13
٦-٢-١ حول فتح الوحدة 13
٦-٢-٢ فتح الوحدة الخارجية 13
٦-٣ تثبيت الوحدة الخارجية 13
٦-٣-١ حول تثبيت الوحدة الخارجية 13
٦-٣-٢ احتياطات لازمة عند تثبيت الوحدة الخارجية 13
٦-٣-٣ توفير هيكل التركيب 14
٦-٣-٤ تركيب الوحدة الخارجية 14
٦-٣-٥ لإعداد الصرف 14
٦-٣-٦ تجنيب الوحدة الخارجية من السقوط 15
٦-٤ توصيل أنابيب غاز التبريد 15
٦-٤-١ حول توصيل أنابيب غاز التبريد 15
٦-٤-٢ احتياطات لازمة عند توصيل مواسير الفريون 15
٦-٤-٣ توجيهات لازمة عند توصيل أنابيب غاز التبريد 16
٦-٤-٤ إرشادات ثني الأنابيب 16
٦-٤-٥ تفليح طرف الأنبوب 16
٦-٤-٦ لحام نهاية الأنابيب 16
٦-٤-٧ استخدام الصمام الحابس وفتحة الخدمة 16
٦-٤-٨ توصيل أنابيب غاز التبريد إلى الوحدة الخارجية 17
٦-٥ فحص أنابيب غاز التبريد 18
٦-٥-١ حول فحص مواسير الفريون 18
٦-٥-٢ احتياطات لازمة عند فحص مواسير الفريون 18
٦-٥-٣ فحص أنابيب غاز التبريد: الإعداد 18
٦-٥-٤ التحقق من عدم وجود تسرب 18
٦-٥-٥ إجراء التجفيف الفراغي 19
٦-٦ شحن مائع التبريد 19
٦-٦-١ حول شحن الفريون 19
٦-٦-٢ نبذة عن المبرد 20
٦-٦-٣ احتياطات لازمة عند شحن الفريون 20
٦-٦-٤ تعريفات: L1~L7، H1، H2 20
٦-٦-٥ لتحديد كمية المبرد الإضافية 20
٦-٦-٦ لتحديد كمية المبرد الإضافية 21
٦-٦-٧ شحن غاز التبريد: الإعداد 21
٦-٦-٨ لشحن المُبرد الإضافي 21
٦-٦-٩ لتنشيط/إلغاء تنشيط إعداد حقل وضع التفريغ 21
٦-٦-١٠ لإعادة شحن المبرد بالكامل 21
٦-٦-١١ تثبيت بطاقة الغازات المفلورة المسببة للاحتباس الحراري 21
٦-٧ توصيل الأسلاك الكهربائية 22
٦-٧-١ حول توصيل الأسلاك الكهربائية 22
٦-٧-٢ حول الالتزام بالمعايير الكهربائية 22
٦-٧-٣ احتياطات لازمة عند توصيل الأسلاك الكهربائية 22
٦-٧-٤ توجيهات لازمة عند توصيل الأسلاك الكهربائية 22
٦-٧-٥ مواصفات المكونات السلكية القياسية 23
٦-٧-٦ لتوصيل الأسلاك الكهربائية على الوحدة الخارجية 23
٦-٨ إكمال عملية تثبيت الوحدة الخارجية 24
٦-٨-١ إنهاء تركيب الوحدة الخارجية 24
٦-٨-٢ غلق الوحدة الخارجية 24
٦-٨-٣ فحص مقاومة عزل الضاغط 24

٧ التجهيز 24
٧-١ نظرة عامة: التجهيز 24
٧-٢ احتياطات لازمة عند تجهيز التشغيل 24
٧-٣ قائمة مرجعية قبل بدء التشغيل 25
٧-٤ لتشغيل الاختبار 25
٧-٥ أكواد الأخطاء عند إجراء التشغيل التجريبي 26

٨ التسليم للمستخدم 26

٩ الصيانة والخدمة 26
٩-١ نظرة عامة: الصيانة والخدمة 26
٩-٢ احتياطات السلامة الخاصة بالصيانة 26
٩-٢-١ الوقاية من الأخطار الكهربائية 27
٩-٣ قائمة المراجعة للصيانة السنوية الخاصة بالوحدة الخارجية 27

١٠ استكشاف المشكلات وحلها 27
١٠-١ نظرة عامة: استكشاف المشكلات وحلها 27
١٠-٢ احتياطات لازمة عند استكشاف المشكلات وحلها 27

١١ الفك 27
١١-١ نظرة عامة: التخلص من الجهاز 27
١١-٢ حول عملية التفريغ 28
١١-٣ للضخ إلى عمق معين 28

١٢ البيانات الفنية 29
١٢-١ نظرة عامة: البيانات الفنية 29
١٢-٢ مساحة الخدمة: الوحدة الخارجية 29
١٢-٣ مخطط المواسير: الوحدة الخارجية 31
١٢-٤ مخطط الأسلاك: الوحدة الخارجية 32
١٢-٥ متطلبات المعلومات للتصميم البيئي Eco Design 33

١٣ مسرد المصطلحات 33

١ احتياطات السلامة العامة

١-١ نبذة عن الوثائق

- الوثائق الأصلية محررة باللغة الإنجليزية. وجميع اللغات الأخرى هي ترجمات لها.
- تتناول الاحتياطات المبينة في هذا المستند موضوعات هامة جدًا، فاتبعها بعناية.
- يجب أن يتولى عامل تركيب مرخص عملية تثبيت النظام وجميع الأنشطة الموضحة في دليل التثبيت المرجعي.

١-١-١ معانى التحذيرات والرموز

خطر

يشير إلى وضع يؤدي إلى الموت أو إصابة خطيرة.

خطر: خطر الموت صعقًا بالكهرباء

يشير إلى وضع قد يؤدي إلى الموت صعقًا بالكهرباء.

خطر: خطر الاحتراق/الحرق بالسوائل الساخنة

يشير إلى وضع قد يؤدي إلى الاحتراق بسبب الارتفاع الحاد في الحرارة أو البرودة.

خطر: خطر الانفجار

يشير إلى وضع قد يؤدي إلى حدوث انفجار.

إنذار

يشير إلى وضع قد يؤدي إلى الموت أو إصابة خطيرة.

تحذير: مادة قابلة للاشتعال

تحذير

يشير إلى وضع قد يؤدي إلى إصابة طفيفة أو متوسطة.

إشعار

يشير إلى وضع قد يؤدي إلى تلف التجهيزات أو الممتلكات.

معلومات

يشير إلى نصائح مفيدة أو معلومات إضافية.

الرمز	الشرح
	قبل التركيب، اقرأ دليل التركيب والتشغيل، وورقة تعليمات توصيل الأسلاك.
	قبل إجراء مهام الصيانة والخدمة، اقرأ دليل الخدمة.
	للحصول على مزيد من المعلومات، راجع الدليل المرجعي لفني التركيب والمستخدم.

١-٢ احتياطات لفنيي التركيب

١-٢-١ عام

إذا لم تكن متأكدًا من كيفية تركيب الوحدة أو تشغيلها، فاتصل بالوكيل المحلي لديك.

إشعار

قد يؤدي الخطأ في تركيب أو تثبيت التجهيزات أو الملحقات إلى حدوث صدمة كهربائية أو قصر الدارة الكهربائية أو تسريبات أو حريق أو أي تلف آخر في التجهيزات. استخدم فقط الملحقات والتجهيزات الاختيارية وقطع الغيار المصنوعة أو المعتمدة من Daikin.

إنذار

تأكد من التزام التركيب والتجريب والمواد المستعملة بالتشريعات المعمول بها (في الجزء العلوي من الإرشادات المبينة في وثائق Daikin).

تحذير

ارتدي تجهيزات الوقاية الشخصية (القفازات الواقية، نظارات السلامة، ...) عند تركيب النظام أو صيانته أو خدمته.

إنذار

قم بتمزيق ورمي أكياس التغليف البلاستيكية بعيدًا بحيث لا يتمكن أحد، لا سيمًا الأطفال، من العبث بها. الخطر المحتمل: الاختناق.

خطر: خطر الاحتراق/الحرق بالسوائل الساخنة

- لا تلمس مواسير الفريون أو مواسير المياه أو الأجزاء الداخلية أثناء التشغيل أو بعده مباشرة، لأنها قد تكون ساخنة جدًا أو باردة جدًا. انتظر لبعض الوقت حتى تعود إلى درجة حرارتها العادية. وإذا كان الأمر يستلزم لمسها، فارتدي القفازات الواقية.
- لا تلمس أي فريون تسرب دون قصد.

إنذار

واتخذ الإجراءات الكافية لمنع الحيوانات الصغيرة من استخدام الوحدة كمأوى. فقد تتسبب الحيوانات الصغيرة التي تلامس الأجزاء الكهربية في حدوث أعطال، أو إطلاق دخان أو نشوب حريق.

تحذير

لا تلمس مدخل الهواء أو الريش الألومنيوم الموجودة بالوحدة.

إشعار

- لا تضع أي أشياء أو تجهيزات أعلى الوحدة.
- لا تجلس على الوحدة أو تتسلق أو تقف عليها.

إشعار

أفضل وضع لإنجاز الأعمال المطلوب تنفيذها في الوحدة الخارجية هو في ظروف الطقس الجاف لتجنب دخول مياه إليها.

قد يكون من الضروري وفقًا للتشريعات المعمول بها تقديم سجل تشغيل مع المنتج يحتوي على ما يلي بحد أدنى: معلومات بخصوص أعمال الصيانة والإصلاح ونتائج الاختبارات والفترات الاحتياطية وما إلى ذلك.

يتعين أيضًا تقديم المعلومات التالية في مكان يمكن الوصول إليه في المنتج:

- تعليمات لإغلاق النظام في حالة الطوارئ
- اسم وعنوان قسم الإطفاء والشرطة والمستشفى
- اسم وعنوان وأرقام الهاتف للحصول على الخدمة ليلاً ونهارًا

في أوروبا، تقدم أنظمة EN378 الإرشادات اللازمة بشأن سجل التشغيل هذا.

١-٢-٢ مكان التركيب

- وفر مساحة كافية حول الوحدة للصيانة ودوران الهواء.
- تأكد من أن موقع التركيب يتحمل وزن الوحدة واهتزازها.
- تأكد من أن المنطقة جيدة التهوية. لا تسدّ أي فتحة من فتحات التهوية.
- تأكد من استواء الوحدة.

لا تركب الوحدة في الأماكن التالية:

- في الأجواء المحتمل حدوث انفجار فيها.
- في الأماكن التي توجد فيها آلات تنبعث منها موجات كهرومغناطيسية. فقد تعترض الموجات الكهرومغناطيسية نظام التحكم، وتتسبب في تعطل الجهاز.
- في الأماكن التي يوجد فيها خطر اندلاع حريق بسبب تسرب غازات قابلة للاشتعال (على سبيل المثال: التنر أو البنزين) أو ألياف كربون أو غبار قابل للاشتعال.
- في الأماكن التي يتم فيها إنتاج غاز أكّال (مثال: غاز حامض الكبريت). قد يتسبب تآكل الأنابيب النحاسية أو الأجزاء الملحومة إلى تسرب غاز التبريد.

تعليمات للأجهزة التي تستخدم غاز التبريد R32

إن أمكن.

إنذار

- تجنب الثقب أو الحرق.
- تجنب استخدام وسائل لتسريع عملية إزالة الصقيع أو لتنظيف الجهاز، غير تلك الوسائل التي توصي بها الشركة المُصنعّة.
- اعلم أن الفريون R32 لا يحتوي على أي رائحة.

إنذار

ينبغي تخزين الجهاز بطريقة تمنع تعرضه لأي أضرار ميكانيكية وفي مكان جيد التهوية لا يحتوي على مصادر إشعال تعمل باستمرار (مثال: اللهب المكشوف، أو الأجهزة التي تعمل بالغاز أو السخّانات التي تعمل بالكهرباء) وينبغي أن تكون مساحة المكان بالمواصفات التالية.

إشعار

- تنب إعادة استخدام الوصلات التي استُخدِمت بالفعل من قبل.
- يجب أن تكون الوصلات التي يتم تركيبها بين أجزاء نظام الفريون قابلة للوصول إليها لأغراض الصيانة.

إنذار

تأكد من امتثال أعمال التركيب والخدمة والصيانة والإصلاح لتعليمات Daikin واللوائح التنظيمية المعمول بها (على سبيل المثال اللوائح التنظيمية للغاز الطبيعي) ومن تنفيذها بواسطة فنّيين معتمدين فقط.

متطلبات مساحة التركيب

إشعار

- ينبغي حماية الأنابيب من أي أضرار مادية.
- ينبغي أن يكون تركيب الأنابيب بأدنى حد ممكن.

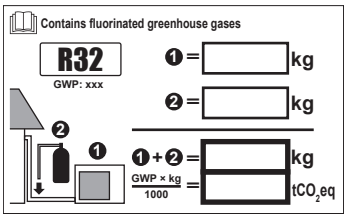
إنذار

إذا كانت الأجهزة تحتوي على مبردات R32، يجب أن تكون المساحة الأرضية التي يتم فيها تركيب الأجهزة وتشغيلها وتخزينها أكبر من الحد الأدنى لمساحة الأرضية المحددة في الجدول أدناه أ (م^2). ينطبق ذلك على ما يلي:

- وحدات داخلية **بدون** حساس تسرب التبريد في حالة الوحدات الداخلية **المُزودة** بحساس تسرب التبريد؛ راجع دليل التثبيت
- الوحدات الخارجية المُثبتة أو المخزنة في الداخل (على سبيل المثال، حديقة شتوية أو جراج أو غرفة معدات)
- شبكة المواسير في المساحات غير المهواة

لتحديد الحد الأدنى لمساحة الأرضية

1 حدد إجمالي شحن الفريون في الجهاز (= شحن الفريون من المصنع ❶ + ❷ كمية الفريون الإضافية المشحونة).

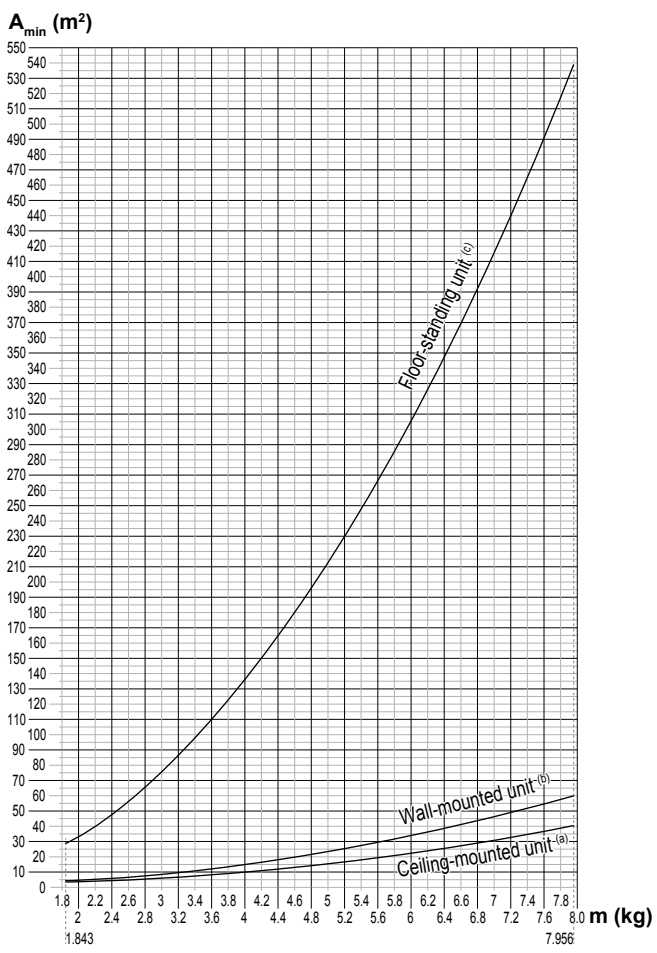


2 حدّد الرسم البياني أو الجدول المطلوب استخدامه.

- للوحدات الداخلية: هل الوحدة يتم تركيبها بالسقف، أو مثبتة في الحائط أو على الأرض؟
- مع الوحدات الخارجية التي يتم تركيبها أو تخزينها في الداخل، والمواسير الميدانية في الأماكن عديمة التهوية، يعتمد هذا على ارتفاع التركيب:

إذا كان ارتفاع التركيب...	فعندئذٍ استخدم الرسم البياني أو الجدول لـ...
<1.8 م	الوحدات القائمة على الأرض
1.8≤×<2.2 م	الوحدات المثبتة في الحائط
≥2.2 م	الوحدات المُركّبة في السقف

3 استخدم الرسم البياني أو الجدول لتحديد الحد الأدنى من مساحة الأرضية.



Ceiling-mounted unit(a)		Wall-mounted unit(b)		Floor-standing unit(c)	
m (kg)	A_{min} (m²)	m (kg)	A_{min} (m²)	m (kg)	A_{min} (m²)
≤1.842	—	≤1.842	—	≤1.842	—
1.843	3.64	1.843	4.45	1.843	28.9
2.0	3.95	2.0	4.83	2.0	34.0
2.2	4.34	2.2	5.31	2.2	41.2
2.4	4.74	2.4	5.79	2.4	49.0
2.6	5.13	2.6	6.39	2.6	57.5
2.8	5.53	2.8	7.41	2.8	66.7
3.0	5.92	3.0	8.51	3.0	76.6
3.2	6.48	3.2	9.68	3.2	87.2
3.4	7.32	3.4	10.9	3.4	98.4
3.6	8.20	3.6	12.3	3.6	110
3.8	9.14	3.8	13.7	3.8	123
4.0	10.1	4.0	15.1	4.0	136
4.2	11.2	4.2	16.7	4.2	150
4.4	12.3	4.4	18.3	4.4	165
4.6	13.4	4.6	20.0	4.6	180
4.8	14.6	4.8	21.8	4.8	196
5.0	15.8	5.0	23.6	5.0	213
5.2	17.1	5.2	25.6	5.2	230
5.4	18.5	5.4	27.6	5.4	248
5.6	19.9	5.6	29.7	5.6	267
5.8	21.3	5.8	31.8	5.8	286
6.0	22.8	6.0	34.0	6.0	306
6.2	24.3	6.2	36.4	6.2	327
6.4	25.9	6.4	38.7	6.4	349
6.6	27.6	6.6	41.2	6.6	371
6.8	29.3	6.8	43.7	6.8	394
7.0	31.0	7.0	46.3	7.0	417
7.2	32.8	7.2	49.0	7.2	441
7.4	34.7	7.4	51.8	7.4	466
7.6	36.6	7.6	54.6	7.6	492
7.8	38.5	7.8	57.5	7.8	518
7.956	40.1	7.956	59.9	7.956	539

m إجمالي شحن الفريون في الجهاز
Aدقيقة الحد الأدنى لمساحة الأرضية
(أ) Ceiling-mounted unit (= الوحدة المُركّبة بالسقف)
(ب) Wall-mounted unit (= الوحدة المثبتة في الحائط)

(ج) Floor-standing unit (= الوحدة القائمة على الأرض)

١-٢-٣ الفريون

إن أمكن. قم بالإطلاع على دليل التركيب أو الدليل المرجعي لفني التركيب الخاص بالجهاز للحصول على مزيد من المعلومات.

إشعار

تأكد من توافق تركيب أنابيب غاز التبريد مع التشريعات المعمول بها. في أوروبا، المعيار EN378 هو المعيار المعمول به.

إشعار

تأكد من عدم تعرض الأنابيب والوصلات المُستخدمة في الميدان للضغط.

إنذار

أثناء الاختبارات، تجنب مطلقًا الضغط على المنتج بأكثر من الحد الأقصى المسموح به للضغط (كما هو مبين على لوحة الوحدة).

إنذار

اتخذ احتياطات كافية في حالة تسرب الفريون. إذا تسرب الفريون، فقم بتهوية المنطقة المحيطة على الفور. المخاطر المحتملة:

- يُمكن أن تؤدي تركيزات الفريون الزائدة في غرفة مغلقة إلى نقص الأكسجين.
- قد ينتج غاز سام إذا تعرض الفريون لأي نار.

خطر: خطر الانفجار

التفريغ – في حالة تسرب مادة التبريد. إذا أردت تفريغ النظام، وكان هناك تسرب في دائرة مادة التبريد:

- لا تستخدم وظيفة التفريغ التلقائي للوحدة، والتي يمكنك استخدامها لتجميع كل مادة التبريد من النظام في الوحدة الخارجية. **السبب المحتمل:** الاحتراق الذاتي وانفجار الضاغط بسبب مرور الهواء في ضاغط التشغيل.
- استخدم نظام استعادة مستقلاً حتى لا يضطر ضاغط الوحدة إلى التشغيل.

إنذار

أعد إصلاح المُبرد دائمًا. لا تُدعه مُعرضًا للعوامل البيئة مباشرة. استخدم مضخة تفريغ لإخلاء التثبيت.

إشعار

بعد توصيل جميع المواسير، تأكد من عدم وجود تسرب للغاز. استخدم النتروجين لإجراء اكتشاف تسرب الغاز.

إشعار

- لتجنب انهيار الضاغط، لا تقم بشحن كمية مُبرد أكثر من المحددة.
- يتعين التعامل مع المُبرد عند فتح نظام التبريد وفقًا للتشريعات السارية.

إنذار

تأكد من عدم وجود أي أكسجين في الجهاز. ولا ينبغي شحن الفريون إلا بعد إجراء اختبار التسرب والتجفيف الفراغي.

- في حالة تطلب الأمر إعادة الشحن، الرجاء مراجعة اللوحة التعريفية الخاصة بالوحدة. مبين عليها نوع المبرد والمقدار اللازم شحنه.
- يتم شحن الوحدة بغاز التبريد في المصنع، وبناءً على أحجام الأنابيب وأطوال الأنابيب، تتطلب بعض الأنظمة شحنًا إضافيًا لغاز التبريد.
- استخدم فقط الأدوات المخصصة حصريًا لنوع الفريون المستخدم في الجهاز، وهذا لضمان مقاومة الضغط ومنع المواد الغريبة من الدخول إلى الجهاز.
- اشحن الفريون السائل على النحو التالي:

في حالة	فعندئذٍ
وجود ماسورة سيفون (الأسطوانة مزودة بسيفون لملء السائل")	اشحن والأسطوانة في وضع عمودي.
عدم وجود ماسورة سيفون	اشحن والأسطوانة في وضع مقلوب.

- افتح اسطوانات الفريون ببطء.
- اشحن الفريون في شكل سائل. قد يؤدي شحنه في شكل غاز إلى إعاقة التشغيل العادي.

تحذير

يتعين غلق صمام خزان التبريد فورًا عند اكتمال إجراء شحن غاز التبريد أو عند إيقافه مؤقتًا. وقد يتم شحن كمية إضافية من المُبرد في حال عدم إغلاق الصمام في الحال. **السبب المحتمل:** كمية غير صحيحة من المبرد.

١-٢-٤ المحلول الملحي

إن أمكن. قم بالاطلاع على دليل التركيب أو الدليل المرجعي لفني التركيب الخاص بالجهاز للحصول على مزيد من المعلومات.

إنذار

يجب أن يكون اختيار المحلول الملحي وفقًا للتشريعات المعمول بها.

إنذار

اتخذ احتياطات كافية في حالة تسرب المحلول الملحي. إذا تسرب المحلول الملحي، فقم بتهوية المنطقة على الفور واتصل بالموزع المحلي.

إنذار

قد ترتفع درجة الحرارة المحيطة داخل الوحدة بشكل كبير عن درجة حرارة الغرفة، على سبيل المثال 70°مئوية. وفي حالة وجود تسرب لمحلول ملحي، يمكن أن تتسبب الأجزاء الساخنة داخل الوحدة في حدوث حالة خطرة.

إنذار

يجب أن يكون استخدام الجهاز وتركيبه وفقًا لاحتياطات السلامة والبيئة المنصوص عليها في التشريعات المعمول بها.

١-٢-٥ المياه

إن أمكن. قم بالاطلاع على دليل التركيب أو الدليل المرجعي لفني التركيب الخاص بالجهاز للحصول على مزيد من المعلومات.

إشعار

تأكد من أن جودة المياه تتوافق مع توجيه الاتحاد الأوروبي رقم EC 98/83.

٦-٢-١ الأعمال الكهربائية

خطر: خطر الموت صعقًا بالكهرباء

- افصل كل مصادر التيار الكهربائي قبل إزالة غطاء صندوق المفاتيح الكهربائية أو توصيل الأسلاك الكهربائية أو لمس الأجزاء الكهربائية.
- افصل مصدر التيار الكهربائي لأكثر من دقيقة واحدة، وقم بقياس الجهد الكهربائي في أطراف مكثفات الدارة الرئيسية أو المكونات الكهربائية قبل الصيانة. يجب أن يكون الجهد الكهربائي أقل من 50 فولت من التيار المستمر قبل لمس المكونات الكهربائية. لمعرفة مكان الأطراف، انظر مخطط الأسلاك.
- لا تلمس مكونات كهربائية بأيدٍ مبتلة.
- لا تترك الوحدة دون رقيب عند إزالة غطاء الصيانة.

إنذار

إذا لم يتم تركيبه في المصنع، يجب تركيب مفتاح رئيسي أو أي وسيلة أخرى لفصل التيار الكهربائي في مجموعة الأسلاك المثبتة، مع وجود فصل تماس في جميع الأقطاب بما يوفر فصلاً كاملاً للتيار الكهربائي في حالة الجهد الكهربائي الزائد من الفئة الثالثة.

إنذار

- استخدم فقط أسلاك نحاسية.
- تأكد من توافق الأسلاك الداخلية مع اللوائح المعمول بها.
- يجب إجراء جميع التوصيلات الداخلية وفقًا لمخطط الأسلاك المرفق مع المنتج.
- تجنب مطلقًا الضغط على الكابلات المجمعة وتأكد من أنها لا تتصل بالأنابيب والحواف الحادة. تأكد من عدم وجود ضغط خارجي على التوصيلات الطرفية.
- تأكد من تثبيت الأسلاك الأرضية. لا تعمد إلى تأريض الوحدة إلى ماسورة مرافق أو جهاز امتصاص التيار أو تأريض هاتف. فقد يؤدي التأريض غير الكامل إلى التسبب في صدمة كهربائية.
- تأكد من استخدام دائرة طاقة مخصصة. تجنب مطلقًا استخدام أي مصدر طاقة مشترك مع جهاز آخر.
- تأكد من تثبيت الصمامات أو قواطع الدائرة المطلوبة.
- تأكد من تثبيت واقي تسريب أرضي. قد يؤدي عدم القيام بذلك إلى حدوث صدمة كهربائية أو نشوب حريق.
- عند تثبيت واقي التسريب الأرضي، تأكد من توافقه مع العاكس (المقاوم للضوضاء الكهربائية عالية التردد) لتجنب الفتح غير الضروري لواقي التسريب الأرضي.

تحذير

عند توصيل مصدر التيار الكهربائي، يجب أولاً عمل التوصيلات الأرضية قبل إنشاء التوصيلات الناقلة للتيار. عند فصل مصدر التيار الكهربائي، يجب أولاً فصل التوصيلات الناقلة للتيار قبل التوصيلات الأرضية. إن طول الموصلات بين تخفيف توتر مصدر التيار الكهربائي ومجموعة أطراف التوصيل نفسها يجب أن يكون على هذا النحو بحيث يتم شد الأسلاك الناقلة للتيار قبل السلك الأرضي إذا تم سحب مصدر التيار الكهربائي مرتخيًا من تخفيف التوتر.

إشعار

الاحتياطات التي يجب اتخاذها عند مد أسلاك الكهرباء:

- تجنب توصيل أسلاك ذات سمك مختلف في وصلة المجموعة الطرفية للطاقة (قد يتسبب الجهد في أسلاك الطاقة إلى ظهور درجة حرارة غير طبيعية).
- عند توصيل أسلاك بنفس السمك، قم بالإجراءات الموضحة في الشكل المبين أعلاه.
- بالنسبة للأسلاك، استخدم سلك الطاقة المُخصص وقم بتوصيله بإحكام، ثم قم بتأمينه وتثبيته لتجنب وقوع ضغط خارجي على اللوحة الطرفية.
- استخدم مفك براغي مناسب لتثبيت البراغي الطرفية. يؤدي استخدام مفك براغي برأس صغير إلى إلحاق الضرر بالرأس ويجعل عملية الربط بشكل صحيح مستحيلة.
- كما أن الإفراط في إحكام ربط المسامير الطرفية قد يؤدي إلى كسرها.

إنذار

- بعد الانتهاء من الأعمال الكهربائية، تأكد من أن كل المكونات الكهربائية والأطراف الموجودة داخل صندوق المكونات الكهربائية موصلة بشكل آمن.
- تأكد من إغلاق جميع الأغطية قبل بدء تشغيل الوحدة.

إشعار

ينطبق ذلك فقط إذا كان التيار الكهربائي ثلاثي الطور، والضاغط يحتوي على وسيلة تشغيل/إيقاف تشغيل.

إذا كان هناك احتمال لانعكاس الطور بعد انقطاع لحظي للتيار الكهربائي ويحدث تشغيل وتوقف للتيار الكهربائي أثناء تشغيل المنتج، فقم بتركيب دارة وقاية من انعكاس الطور في مكان التركيب. قد يؤدي تشغيل المنتج مع الطور المنعكس إلى تعطل الضاغط وأجزاء أخرى.

٢ نبذة عن الوثائق

٢-١ نبذة عن هذه الوثيقة

الجمهور المستهدف

المثبتون المعتمدون

معلومات

روعي في تصميم هذا الجهاز أن يُستخدم من جانب الخبراء أو المستخدمين المدربين على استخدامه في المتاجر أو مناطق الصناعات الخفيفة أو المزارع أو لاستخدام الأشخاص العاديين له بشكل تجاري.

مجموعة الوثائق

هذا المستند جزء من مجموعة وثائق. وتتكون المجموعة الكاملة مما يلي:

- **احتياطات أمان عامة:**
  - تعليمات أمان يتعين عليك قراءتها قبل التثبيت
  - الشكل: ورق (في صندوق الوحدة الخارجية)
- **دليل تثبيت الوحدة الخارجية:**
  - تعليمات التركيب
  - الشكل: ورق (في صندوق الوحدة الخارجية)

- **الدليل المرجعي للتثبيت:**
  - إعداد التركيب، بيانات مرجعية،...
  - الشكل: ملفات رقمية على الموقع http://www.daikineurope.com/support-and-manuals/product-information/

أحدث إصدارات الوثائق المرفقة قد تكون متاحة على موقع ويب Daikin أو عبر الموزع المحلي لديك.

الوثائق الأصلية محررة باللغة الإنجليزية. وجميع اللغات الأخرى هي ترجمات لها.

البيانات الهندسية الفنية

- تتوفر **مجموعة فرعية** من أحدث البيانات التقنية على موقع Daikin الإقليمي (يمكن الوصول إليه بشكل عام).
- تتوفر **المجموعة الكاملة** لأحدث البيانات الفنية على إكسترانت Daikin Business Portal (تلزم المصادقة).

٢-٢ لمحة عن الدليل المرجعي لفني التركيب

الفصل	الوصف
احتياطات السلامة العامة	إرشادات السلامة التي يجب عليك قراءتها قبل التركيب
معلومات عن الوثائق	المستندات المتوفرة لفني التركيب
حول الصندوق	كيفية فك تغليف الوحدات وإزالة ملحقاتها
حول الوحدات والخيارات	▪ كيفية تحديد الوحدات ▪ التركيبات الممكنة للوحدات والخيارات
التجهيز	ما يجب عليك فعله ومعرفته قبل الذهاب إلى مكان التركيب
التركيب	ما يجب عليك فعله ومعرفته لتركيب النظام
تجهيز التشغيل	ما يجب عليك فعله ومعرفته لتجهيز تشغيل النظام بعد تركيبه
التسليم للمستخدم	ما يجب عليك توفيره وشرحه للمستخدم
الصيانة والخدمة	كيفية صيانة الوحدات وخدمتها
استكشاف المشكلات وحلها	ما يجب عليك فعله في حالة المشكلات
التخلص من المنتج	كيفية التخلص من النظام
البيانات الفنية	مواصفات النظام
مسرد المصطلحات	تعرف المصطلحات

٣ نبذة عن الصندوق

١-٣ نظرة عامة: نبذة عن الصندوق

يبين هذا الفصل ما يجب عليك فعله بعد تسليم الصندوق مع الوحدة الخارجية في مكان التركيب.

وهو يحتوي على معلومات حول:

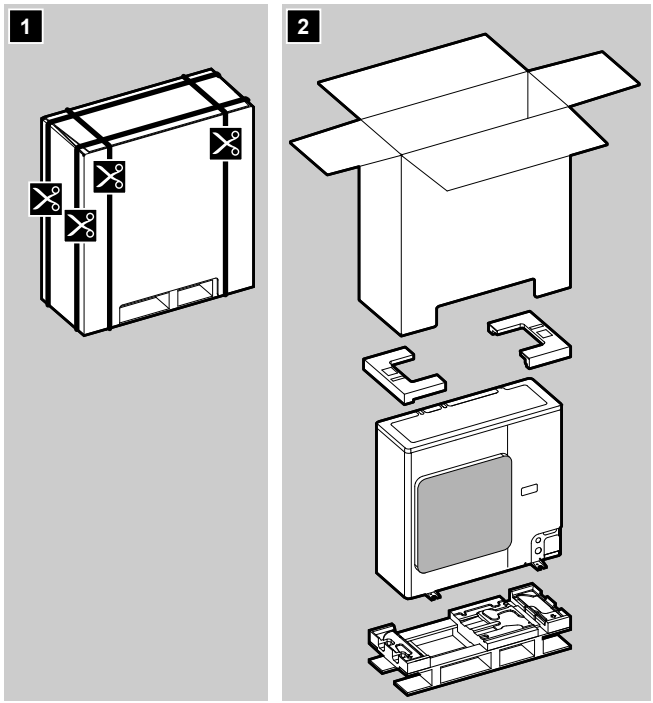
- إفراغ الوحدات ومعالجتها
- إخراج الملحقات من الوحدة

ضع ما يلي في الاعتبار:

- عند التسليم، يجب فحص الوحدة للعثور على التلف. يجب إبلاغ وكيل شركة الشحن بأي ضرر على الفور.
- قرب الوحدة المعبأة قدر الإمكان من موضع التركيب النهائي لمنع حدوث تلف أثناء النقل.
- قم بتجهيز المسار بالطول الذي تريده لإحضار الوحدة للداخل مقدمًا.

٢-٣ الوحدة الخارجية

١-٢-٣ تفريغ الوحدة الخارجية



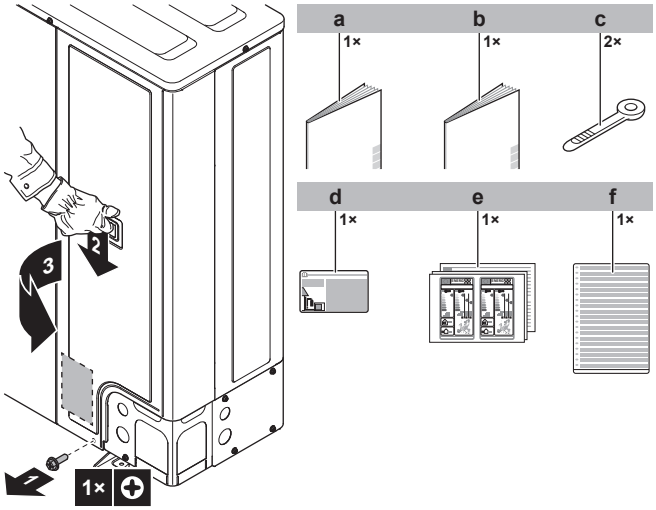
٢-٢-٣ مناولة الوحدة الخارجية

تحذير

لتجنب الإصابة، لا تلمس مدخل الهواء أو الريش الألومنيوم الموجودة بالوحدة.

حمل الوحدة ببطء كما هو موضح:

٣-٢-٣ فك الملحقات من الوحدة الخارجية



a احتياطات السلامة العامة
b دليل تركيب الوحدة الخارجية
c رباط الكابل

d بطاقة الغازات المفلورة المسببة للاحتباس الحراري
e بطاقة الطاقة
f بطاقة الغازات المفلورة المسببة للاحتباس الحراري متعددة اللغات (فقط مع RZASG71)

٤ عن الوحدات والخيارات

٤-١ نظرة عامة: عن الوحدات والخيارات

يحتوي هذا الفصل على معلومات عن:

- تحديد الوحدة الخارجية
- تركيب الوحدة الخارجية مع الخيارات

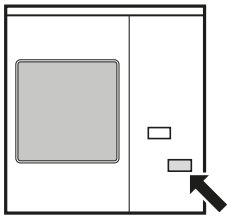
٤-٢ التعريف بالوحدة

إشعار

عند تركيب أو صيانة عدة وحدات في نفس الوقت، تأكد من عدم تبديل لوحات الصيانة بين الطرازات المختلفة.

٤-٢-١ علامة تعريف: الوحدة الخارجية

الموقع



تعريف الطراز

مثال: B V1 M7 140 S G A Z R [*]

الرمز	الشرح
R	وحدة خارجية مقسمة مبردة بالهواء
Z	المحول
A	المبرد R32
SG	تسلسل متوسط الإمكانيات
140~71	فئة السعة
M7	تسلسل الطراز
V1	مصدر الإمداد الكهربائي: 1~، 220~240 فولت، 50 هرتز
Y1	مصدر الإمداد الكهربائي: 3نيوتن ~، 380~415 فولت، 50 هرتز
B	السوق الأوروبية
[*]	تعريف بسيط لتغيير الطراز

معلومات

هذه الوحدة غير مخصصة للاستخدام في المناطق ذات درجات الحرارة المحيطة المنخفضة والرطوبة المرتفعة. يوصى باستخدام النموذج RZAG لهذه المناطق.

٤-٣ دمج الوحدات والخيارات

٤-٣-١ الخيارات الممكنة للوحدة الخارجية

مجموعة تفريع المبرد

عند توصيل وحدات داخلية متعددة بالوحدة الخارجية، تحتاج إلى واحدة أو أكثر من مجموعات تفريع المبرد. وتحدد تركيبة الوحدة الخارجية والداخلية كيفية استخدام مجموعات تفريع المبرد وعددها.

التصميم	اسم الطراز
ثنائي	KHRQ(M)58T
ثلاثي	KHRQ(M)58H
ثنائي مزدوج	KHRQ(M)58T (×3)

للحصول على تفاصيل أكثر عن الاختيار، راجع الكتالوجات. للاطلاع على تعليمات التركيب، راجع دليل تركيب مجموعة تفريع المبرد.

مجموعة مهايئ الحمل (SB.KRP58M52)

- يتضمن لوحة التركيب الإضافية (EKMKSA2)
- يمكن استخدامها لما يلي:
  - خفض الضوضاء: لخفض صوت تشغيل الوحدة الخارجية.
  - وظيفة I-demand: لتحديد استهلاك الطاقة من النظام (مثال: التحكم في الميزانية، تحديد استهلاك الطاقة أثناء لحظات الذروة...).
- للاطلاع على تعليمات التركيب، راجع دليل تركيب مجموعة مهايئ الحمل.

٥ الإعداد

٥-١ نظرة عامة: الإعداد

يقدم هذا الفصل وصفًا بشأن ما الذي يتعين عليك فعله ومعرفته قبل التوجه إلى الموقع.

وهو يحتوي على معلومات حول:

- تجهيز مكان التركيب
- تجهيز أنابيب غاز التبريد
- تجهيز الأسلاك الكهربائية

٥-٢ إعداد موقع التثبيت

لا تقم بتركيب الوحدة في الأماكن التي غالبًا ما يتم استخدامها كمكان للعمل. في حالة أعمال البناء (مثل أعمال الطحن) حيث يتجمع الكثير من الغبار، يجب تغطية الوحدة.

اختر موقع تثبيت بمساحة كافية لتتمكن من حمل الوحدة إلى مكان التثبيت وإخراجها منه.

إنذار

يجب تخزين الوحدة في غرفة لا تحتوي على مصادر اشتعال تعمل بصورة مستمرة (على سبيل المثال لهب مكشوف أو جهاز يعمل بالغاز أو سخان كهربي).

٥-٢-١ متطلبات مكان التركيب للوحدة الخارجية

معلومات

اقرأ أيضًا المتطلبات التالية:

- المتطلبات العامة لموقع التركيب. راجع فصل "احتياطات السلامة العامة".
- متطلبات مساحة الخدمة. راجع فصل "البيانات الفنية".
- متطلبات أنابيب غاز التبريد (الطول، اختلاف الارتفاع). راجع المزيد حول هذا في فصل "التجهيز".

تحذير

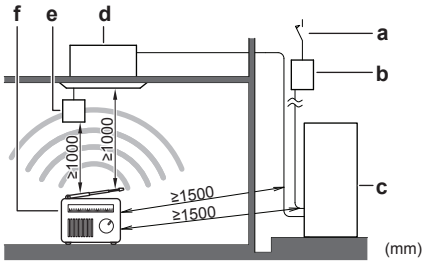
هذا الجهاز غير مصمم ليصل إليه عامة الناس، فركبه في مكان آمن، محميًا من الوصول السهل إليه.

هذه الوحدة، على حد سواء الداخلية والخارجية، مناسبة للتركيب في أي بيئة تجارية وصناعية خفيفة.

إشعار

قد يتسبب الجهاز الموصوف في هذا الدليل في حدوث ضجيج إلكتروني صادر عن الطاقة ذات الترددات الراديوية. يتوافق هذا الجهاز مع المواصفات التي تم تصميمها لتوفير حماية معقولة من مثل هذا التشويش. ومع ذلك، لا يوجد ضمان بعدم حدوث تشويش في أي عملية تركيب معينة.

لهذا من المستحسن تركيب التجهيزات والأسلاك الكهربائية مع الاحتفاظ بمسافات مناسبة بعيدًا عن أجهزة الاستيريو والكمبيوتر الشخصي، وغيرها من الأجهزة.



a واقي التسرب الأرضي
b مصهر
c الوحدة الخارجية
d الوحدة الداخلية
e واجهة المستخدم
f الكمبيوتر الشخصي أو الراديو

- في الأماكن ذات الاستقبال الضعيف، حافظ على مسافة 3 م أو أكثر لتجنب الاضطراب الكهرومغناطيسي للأجهزة الأخرى واستخدم أنابيب مجاري لخطوط الطاقة والإرسال.
- اختر مكانًا يمكن فيه تجنب المطر قدر الإمكان.
- احرص على أنه في حالة حدوث تسرب للمياه، ألا تتسبب المياه في أي تلف لمكان التركيب والأماكن المحيطة به.
- اختر موقع حيث لا يتسبب الهواء الساخن/البارد المنبعث من الوحدة أو ضوضاء التشغيل إزعاج لأي شخص.
- مراوح المبادل الحراري حادة ومن الممكن أن تُحدث إصابة. اختر موقع تركيب حيث لا يوجد خطر الإصابة (خاصةً في المناطق التي يلعب بها الأطفال).

لا تركب الوحدة في الأماكن التالية:

- المناطق الحسّاسة للأصوات (على سبيل المثال، بالقرب من غرفة النوم)، وبالتالي لن تتسبب ضوضاء التشغيل في أي مشاكل.

  ملاحظة: إذا تم قياس الصوت في ظل ظروف التشغيل الفعلية، فقد تكون القيمة التي تم قياسها أعلى من مستوى ضغط الصوت المذكور في سلسلة الصوت بكتيب البيانات وفقًا للضوضاء البيئية وانعكاسات الصوت.

معلومات

مستوى ضغط الصوت أقل من 70 ديسيبل صوتي.

- في الأماكن التي قد يوجد فيها رذاذ أو رشاش أو بخار زيوت معدنية في الجو. قد تتلف الأجزاء البلاستيكية وتسقط أو تتسبب في تسرب المياه.

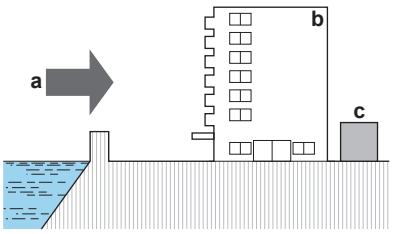
لا يوصى بتركيب الوحدة في الأماكن التالية لأنها قد تقصر من عمر الوحدة:

- حيث يتقلب الجهد الكهربائي كثيرًا
- في المركبات أو السفن
- حيث يتواجد بخار حمضي أو قلوي

التركيب بجانب البحر. تأكد من أن الوحدة الخارجية ليست معرضة لرياح البحر بشكل مباشر. وهذا لمنع التآكل الذي يحدث بسبب مستويات الأملاح المرتفعة في الهواء، مما قد يتسبب في تقصير عمر الوحدة.

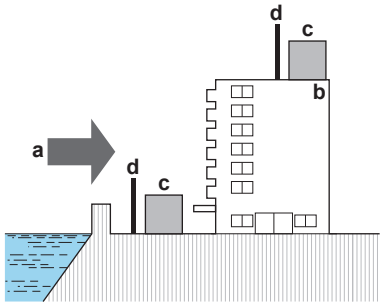
ركّب الوحدة الخارجية بعيدًا عن رياح البحر المباشرة.

مثال: خلف البناء.



إذا كانت الوحدة الخارجية معرّضة لرياح البحر المباشرة، فقم بتركيب سترة واقية ضد الرياح.

- ارتفاع السترة الواقية من الرياح ≥1.5× ارتفاع الوحدة الخارجية
- مراعاة متطلبات مساحة الخدمة عند تثبيت السترة الواقية.



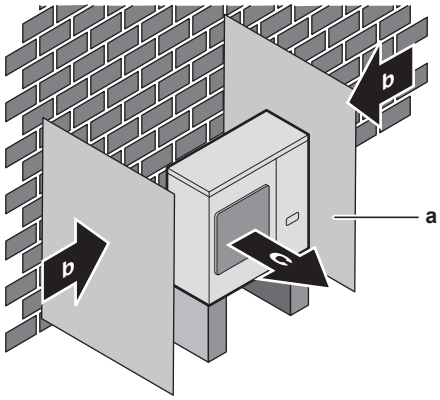
a رياح البحر
b البناء
c الوحدة الخارجية
d السترة الواقية

الرياح القوية (≥18 كم/ساعة) تهب عكس مخرج الهواء للوحدة الخارجية مسببة قصر في الدارة (دفق هواء التفريغ). حيث قد يتسبب ذلك في:

- تدهور في القدرة التشغيلية؛
- تسارع تكون الصقيع بشكل متكرر في تشغيل التدفئة؛
- تعطل عن العمل بسبب تقليل الضغط المنخفض أو زيادة الضغط العالي؛
- كسر المروحة (إذا هبت رياح قوية على المروحة باستمرار، فقد تبدأ بالدوران بشكل سريع للغاية، حتى تتكسر).

يوصى بتركيب لوحة حاجز صد عندما يكون مخرج الهواء معرضًا للرياح.

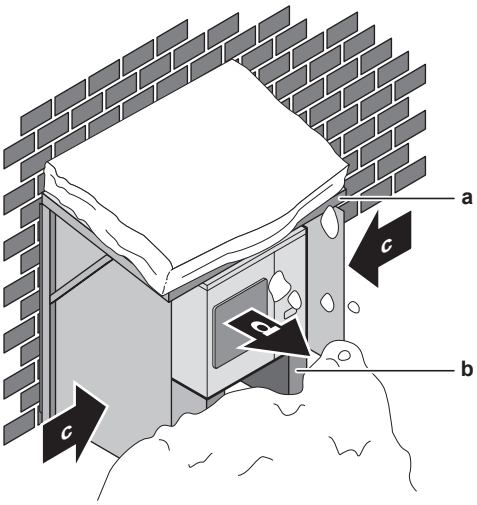
يُوصي بتركيب الوحدة الخارجية بحيث يكون مدخل الهواء مواجهًا للحائط وليس معرضًا للرياح بصورة مباشرة.



a عارضة إعاقة الهواء
b اتجاه الرياح السائدة
c مخرج الهواء

٥-٢-٢ متطلبات مكان التركيب الإضافية للوحدة الخارجية في المناخات الباردة

قم بحماية الوحدة الخارجية تساقط الثلوج واحرص على أن لا تكون الوحدة الخارجية بها ثلوج.



a غطاء أو سقف للحماية من تراكم الثلج
b القاعدة (الحد الأقصى للارتفاع = 150 مم)
c اتجاه الرياح السائدة
d مخرج الهواء

٥-٣ تجهيز أنابيب غاز التبريد

٥-٣-١ متطلبات أنابيب غاز التبريد

معلومات
يُرجى أيضًا قراءة الاحتياطات والمتطلبات في فصل "احتياطات السلامة العامة".

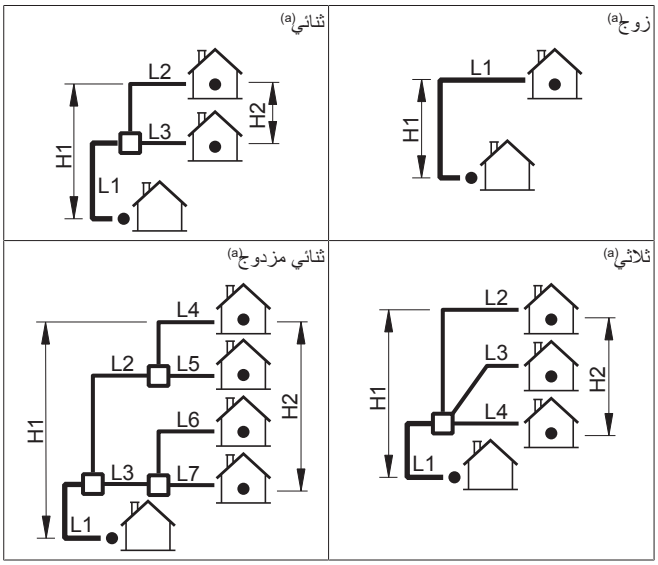
عند توصيل وحدات داخلية متعددة بالوحدة الخارجية، تذكر ما يلي:

مجموعة تفريع المبرد	مطلوب واحدة أو أكثر من مجموعات تفريع المبرد. انظر "٤-٣- ١ الخيارات الممكنة للوحدة الخارجية" [◀ 8].
الأنابيب الصاعدة والنازلة	لا تقم بتركيب الأنابيب الصاعدة والنازلة إلا في خط الأنابيب الرئيسي (L1).
أنابيب التفريع	▪ ركّب أنابيب التفريع أفقيًا (بميل 15 درجة بحد أقصى) أو رأسيًا. ▪ اجعل طول أنابيب التفريع المتصلة بالوحدات الداخلية قصيرًا بقدر الإمكان. ▪ حاول الحفاظ على تساوي طول أنابيب التفريع المتصلة بالوحدات الداخلية.

إشعار
قد تكون الأنابيب والأجزاء الحاوية للضغط مناسبة لسائل التبريد. استخدم النحاس السليم المزال منه أكسيد حمض الفسفوريك لأنابيب غاز التبريد.

- يجب أن تكون المواد الغريبة داخل الأنابيب (بما في ذلك الزيوت الخاصة بالتركيب) ≥30 ملجم/10 م.

تعريفات: L1، L7~L1، H1، H2



(a) افترض أن أطول خط في الشكل يقابل أطول أنبوب فعلي، وأعلى وحدة في الشكل تقابل أعلى وحدة فعلية.
L1 الأنابيب الرئيسية
L2~L7 أنابيب التفريع
H1 الفرق في الارتفاع بين أعلى وحدة داخلية والوحدة الخارجية
H2 الفرق في الارتفاع بين أعلى وحدة داخلية وأدنى وحدة داخلية
□ مجموعة تفريع غاز التبريد

مادة أنابيب غاز التبريد

- **مادة الأنابيب:** استخدم فقط النحاس السليم المزال منه أكسيد حمض الفسفوريك.
- **الوصلات المفلجة:** استخدم المواد اللدنة فقط.
- **درجة حرارة المواسير وسمكها:**

القطر الخارجي (Ø)	درجة الصلابة	السماكة (t)[a]	
6.4 ملم (1/4")	ملدن (O)	≥0.8 ملم	
9.5 ملم (3/8")			
12.7 ملم (1/2")			
15.9 ملم (5/8")	ملدن (O)	≥1.0 ملم	
19.1 ملم (3/4")	نصف صلب (1/2H)		

(a) بناءً على التشريعات القانونية المنطبقة والحد الأقصى لضغط تشغيل الوحدة (يرجى مراجعة "PS High" على لوحة بيانات الوحدة التعريفية)، قد تتطلب الحاجة استخدام مواسير أكبر سمكًا.

قطر أنابيب غاز التبريد

يجب أن تتوافق أقطار أنابيب المبرد مع ما يلي.

الأنابيب	القطر
L1 (زوج، ثنائي، ثلاثي، ثنائي مزدوج)	انظر أدناه.
L3، L2 (ثنائي) L4~L2 (ثلاثي) L7~L4 (ثنائي مزدوج)	استخدم القطر ذاته بمثابة توصيلات (سائل، غاز) على الوحدة الداخلية.
L3، L2 (ثنائي مزدوج)	أنابيب السائل: Ø9.5 مم أنابيب الغاز: Ø15.9 مم

L1 (زوج، ثنائي، ثلاثي، ثنائي مزدوج):

الطراز	جديدة[a]/ موجودة[b]	أنابيب سائل L1	أنابيب الغاز L1
RZASG71	قياسي	Ø9.5 مم	Ø15.9 مم
RZASG100~140	قياسي	Ø9.5 مم	Ø15.9 مم

(a) عند تركيب **أنابيب جديدة**، استخدم الأقطار نفسها المستخدمة في وصلات الوحدات الخارجية (أي، الأقطار **القياسية** لأنابيب السائل والغاز).

(b) عند إعادة استخدام **الأنابيب الموجودة**، يمكنك استخدام الأقطار من **مقاس أكبر** أو **مقاس أصغر**، إلا أن السعة قد تتناقص عندئذٍ، ويتم تطبيق متطلبات أكثر صرامة لطول الأنابيب. قيّم هذه القيود فيما يتعلق بالتركيب الكامل.

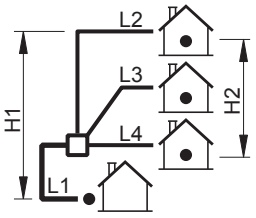
الاختلاف بين ارتفاع أنابيب غاز التبريد وطولها

يجب أن تتوافق الاختلافات في أطوال أنابيب المبرد وارتفاعاتها مع المتطلبات التالية:

	المتطلب		الحد	
			71+100	125+140
1	الحد الأدنى لإجمالي طول الأنابيب أحادية الاتجاه	زوج: الحد ≥ L1	5 م	
		ثنائي: الحد ≥ L1 + L3		
		ثلاثي: الحد ≥ L1 + L4		
		ثنائي مزدوج: الحد ≥ L1 + L3 + L7		
2	الحد الأقصى لإجمالي طول الأنابيب أحادية الاتجاه	زوج: L1≥ الحد	50 م (70 م)[a]	
		ثنائي وثلاثي: L2 + L1 ≥ الحد	50 م (70 م)[a]	
		ثنائي مزدوج: L4 + L2 + L1 ≥ الحد		
3	الحد الأقصى لطول الأنابيب المسموح به	زوج: N/A	—	
		ثنائي: L3 + L2 + L1 ≥ الحد	50 م	
		ثلاثي: L4 + L3 + L2 + L1 ≥ الحد	50 م	
		ثنائي مزدوج: L7 + L6 + L5 + L4 + L3 + L2 + L1 ≥ الحد	—	50 م
4	الحد الأقصى لطول أنابيب التفريع	زوج: N/A	20 م	
		ثنائي وثلاثي: L2≥ الحد		
		ثنائي مزدوج: L4 + L2 ≥ الحد		
5	أقصى اختلاف بين أطوال التفريع	زوج: N/A	—	
		ثنائي: L3 – L2 ≥ الحد	10 م	
		ثلاثي: L4 – L2 ≥ الحد	10 م	
		ثنائي مزدوج:	—	10 م
		▪ L2 – L3 ≥ الحد		
		▪ L4 – L5 ≥ الحد		
		▪ L6 – L7 ≥ الحد		
		▪ (L2 + L4) – (L3 + L7) ≥ الحد		
6	أقصى ارتفاع بين الوحدات الداخلية والخارجية	زوج، ثنائي، ثلاثي، ثنائي مزدوج: H1≥ الحد	30 م	
7	أقصى ارتفاع بين الوحدات الداخلية	زوج: N/A	0.5 م	
		ثنائي، ثلاثي، ثنائي مزدوج: H2≥ الحد		

(a) يمثل الرقم بين الأقواس الطول المكافئ.

مثال

إذا كان تصميم النظام كما يلي...		فعندئذٍ تكون المتطلبات هي...
▪ RZASG125	1	L1 + L4 ≥ 5 م
▪ ثلاثي: 	2	L1 + L2 ≤ 50م (70 م)
	3	L1 + L2 + L3 + L4 ≤ 50م
	4	L2 ≤ 20م
	5	L2 – L4 ≤ 10م
	6	H1 ≤ 30م
	7	H2 ≤ 0.5م
▪ قطر قياسي		

٢-٣-٥ عازل أنابيب غاز التبريد

- استخدم رغوة البولي إيثيلين كمادة عازلة:
- مع معدل انتقال حراري يتراوح بين 0.041 و 0.052 واط لكل متر كلفن (0.035 و 0.045 كيلو كالوري/متر.ساعة.درجة مئوية)
- مع مقاومة الحرارة التي تبلغ على الأقل 120 درجة مئوية
- سُمك العازل

درجة الحرارة المحيطة	الرطوبة	أقل سمك
≥30°C مئوية	75% إلى 80% رطوبة نسبية	15 مم
<30°C مئوية	≤80% رطوبة نسبية	20 م

٤-٥ تجهيز الأسلاك الكهربائية

١-٤-٥ حول تحضير الأسلاك الكهربائية

معلومات

يُرجى أيضًا قراءة الاحتياطات والمتطلبات في فصل "احتياطات السلامة العامة".

معلومات

اقرأ أيضًا "٦-٧-٥ مواصفات المكونات السلكية القياسية" [23].

إنذار

- إذا كان مصدر إمداد الطاقة يحتوي على طور سالب مفقود أو خطأ، فقد يتعطل الجهاز.
- قم بعمل تأريض جيد. لا تعمد إلى تأريض الوحدة إلى ماسورة مرافق أو جهاز امتصاص التيار أو تأريض هاتف. قد يسبب التأريض غير الكامل صدمة كهربائية.
- ركّب المصهرات أو قواطع الدائرة المطلوبة.
- اربط الأسلاك الكهربائية بأربطة الكابلات حتى لا تلامس الكابلات الحواف الحادة أو الأنابيب، وبالأخص في جانب الضغط العالي.
- لا تستخدم الأسلاك المغلفة بأشرطة، أو أسلاك التوصيل المجدولة، أو أسلاك التمديد، أو توصيلات من نظام نجمي. فقد تتسبب في تولد حرارة زائدة أو حدوث صدمات كهربائية أو اندلاع حريق.
- لا تركب مكثف لتحسين الطور ، لأن هذه الوحدة مجهزة بمحول. سيؤدي مكثف تحسين الطور إلى إضعاف الأداء وقد يسبب حوادث.

إنذار

- يجب أن يقوم بتوصيل جميع الأسلاك كهربائي مصرح له ويجب عليه الالتزام بالقانون المعمول به.
- قم بتوصيل الوصلات الكهربائية بالوصلات السلكية الثابتة.
- يجب أن تكون جميع المكونات التي تم شراؤها من الموقع وجميع التركيبات الكهربائية متفقة مع القانون المعمول به.

إنذار

استخدم دائمًا كابل متعدد القلوب مع كابلات مصدر التيار الكهربائي.

٦ التركيب

٦-١ نظرة عامة: التركيب

يبين هذا الفصل ما يجب عليك فعله ومعرفته في المكان لتركيب الجهاز.

تدفق العمل النموذجي

تتكون عملية التركيب عادةً من المراحل التالية:

- تركيب الوحدة الخارجية.
- تثبيت الوحدات الداخلية.
- توصيل أنابيب غاز التبريد.
- فحص أنابيب غاز التبريد.
- شحن غاز التبريد.
- توصيل الأسلاك الكهربائية.
- إنهاء عملية التركيب الخارجية.
- إنهاء عملية التركيب الداخلية.

معلومات

لتركيب الوحدة الداخلية (تثبيت الوحدة الداخلية، توصيل أنابيب غاز التبريد بالوحدة الداخلية، توصيل الأسلاك الكهربائية بالوحدة الداخلية...)، راجع دليل تركيب الوحدة الداخلية.

٦-٢ فتح الوحدات

٦-٢-١ حول فتح الوحدة

في أوقات معينة، ستحتاج لفتح الوحدة. **مثال:**

- عند توصيل مواسير الفريون
- عند توصيل الأسلاك الكهربائية
- عند إصلاح أو صيانة الوحدة

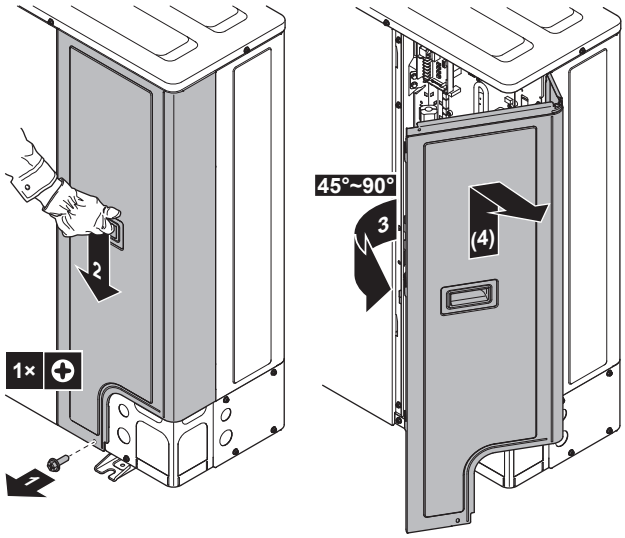
خطر: خطر الموت صعقًا بالكهرباء

لا تترك الوحدة دون رقيب عند إزالة غطاء الصيانة.

٦-٢-٢ فتح الوحدة الخارجية

خطر: خطر الموت صعقًا بالكهرباء

خطر: خطر الاحتراق/الحرق بالسوائل الساخنة



٦-٣ تثبيت الوحدة الخارجية

٦-٣-١ حول تثبيت الوحدة الخارجية

تدفق العمل النموذجي

عادة ما يتم تركيب الوحدة الخارجية على المراحل التالية:

1 توفير بنية التثبيت.
2 تثبيت الوحدة الخارجية.
3 توفير الصرف.
4 منع الوحدة من السقوط.
5 حماية الوحدة من الثلج والرياح عن طريق تركيب غطاء ثلجي وعوارض.

راجع "إعداد مكان التثبيت" في "٥ الإعداد" [◂8].

٦-٣-٢ احتياطات لازمة عند تثبيت الوحدة الخارجية

معلومات

اقرأ أيضًا الاحتياطات والمتطلبات الواردة في الفصول التالية:

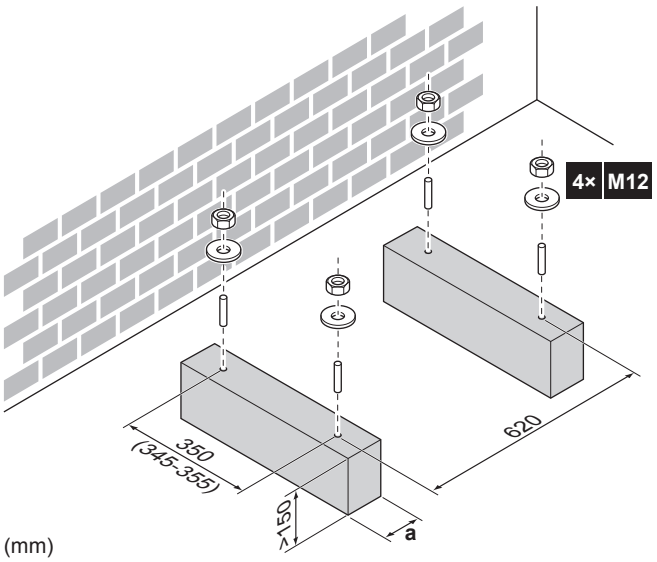
- احتياطات السلامة العامة
- الإعداد

٦-٣-٣ توفير هيكل التركيب

افحص قوة ومستوى التركيب الأرضي لكي لا تتسبب الوحدة في أي اهتزازات أو ضوضاء.

ثبت الوحدة بشكل آمن بواسطة مسامير الأساس وفقًا لمخطط الأساس.

قم بتحضير أربع مجموعات من مسامير الربط، والصواميل، والفلكات الحديدية (التجهيزات الميدانية) كما يلي:

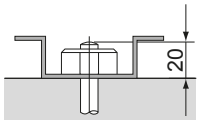


(mm)

a قم بالتأكد من أن جميع فتحات التصريف للوحة السفلية للوحدة مفتوحة.

معلومات

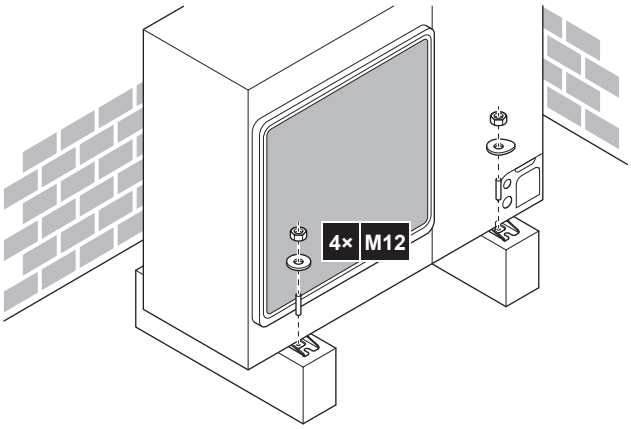
ارتفاع الجزء البارز العلوي الموصى به للمسامير هو 20 مم.



إشعار

قم بتثبيت الوحدة الخارجية إلى أساس المسامير باستخدام الصواميل بمساعدة حلقات الراتينج (a). إذا كان الطلاء على منطقة الربط منزوعًا، فقد يصدأ المعدن بسهولة.

٦-٣-٤ تركيب الوحدة الخارجية



٦-٣-٥ لإعداد الصرف

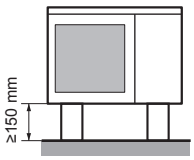
- تأكد من إمكانية تبخير مياه التكثيف بشكل صحيح.
- ثبت الوحدة على قاعدة للتأكد من توصيل نظام الصرف بطريقة سليمة لتجنب تراكم الثلج.
- قم بتثبيت قناة صرف المياه على القاعدة لصرف مياه الصرف بعيدًا عن الوحدة.
- تجنب تدفق مياه الصرف فوق الممشى، بحيث لا يصبح زلقًا في حالة انخفاض درجات الحرارة المحيطة.
- إذا قمت بتثبيت الوحدة على إطار، قم بتثبيت لوحة مضادة للماء في حدود 150 مم من الجانب السفلي للوحدة وذلك لمنع دخول الماء إلى الوحدة وذلك لتجنب تسرب مياه الصرف (انظر الشكل التالي).

معلومات

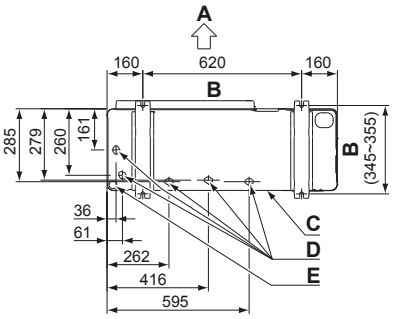
يمكنك استخدام مجموعة سدادة التصريف (التجهيزات الميدانية) لتجنب تقطر مياه الصرف.

إشعار

إذا تم تغطية فتحات التصريف الخاصة بالوحدة الخارجية بواسطة قاعدة علوية أو بواسطة سطح الأرض، فعليك رفع الوحدة لتوفير مساحة تزيد عن 150 مم أسفل الوحدة الخارجية.



فتحات التصريف (الأبعاد بالمليمتر)

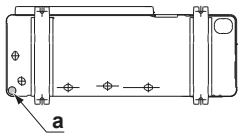


A جانب التفريغ
B المسافة بين نقاط التثبيت
C الإطار السفلي
D فتحات التصريف
E فتحة بسدادة ضغطية للثلج

الثلج

في الأماكن التي يتساقط بها ثلج، قد يتراكم الثلج ويتجمد بين المبادل الحراري واللوحة الخارجية. وقد يتسبب هذا في ضعف كفاءة التشغيل. لتجنب هذا:

1 قم بإزالة الفتحة القابلة للنزع (a) بالطرق على نقاط التثبيت باستخدام مفك مسطح الرأس ومطرقة.



2 أزل الحواف الخشنة، وقم بطلاء الحواف والمناطق المحيطة بالحواف باستخدام طلاء إصلاح لمنع الصدأ.

٦-٣-٦ تجنيب الوحدة الخارجية من السقوط

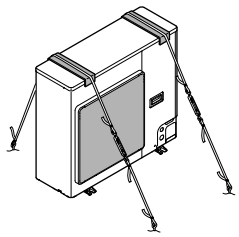
في حالة تثبيت الوحدة في أماكن توجد بها رياح شديدة قد تؤدي إلى ميل الوحدة، قم باتخاذ التدابير التالية:

1 قم بإعداد كابلين على النحو المشار إليه في الرسم التوضيحي التالي (إمداد ميداني).

2 ضع الكابلين فوق الوحدة الخارجية.

3 قم بإدخال صحيفة من المطاط بين الكابلات والوحدة الخارجية لمنع الكابلات من خدش الطلاء (إمداد ميداني).

4 قم بإرفاق نهايات الكابلين وقم بربطها بإحكام.



٦-٤ توصيل أنابيب غاز التبريد

٦-٤-١ حول توصيل أنابيب غاز التبريد

قبل توصيل أنابيب غاز التبريد

تأكد من أن الوحدات الخارجية والداخلية مثبته.

تدفق العمل النموذجي

توصيل أنابيب غاز التبريد يشتمل على:

- توصيل أنابيب غاز التبريد بالوحدة الخارجية
- توصيل أنابيب غاز التبريد بالوحدة الداخلية
- تركيب محابس الزيت
- عزل أنابيب غاز التبريد
- مراعاة التوجيهات الخاصة بما يلي:
  - انحناء الأنابيب
  - أطراف الأنابيب المفلجة
  - اللحام بالنحاس
  - استخدام صمامات حابسة

٦-٤-٢ احتياطات لازمة عند توصيل مواسير الفريون

معلومات

اقرأ أيضًا الاحتياطات والمتطلبات الواردة في الفصول التالية:

- احتياطات السلامة العامة
- الإعداد

خطر: خطر الاحتراق/الحرق بالسوائل الساخنة

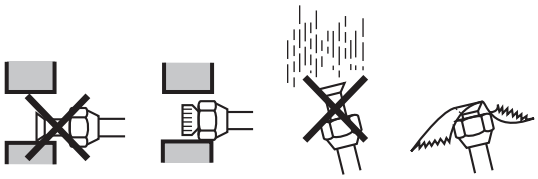
تحذير

- تجنب استخدام الزيوت المعدنية على الجزء المشتعل.
- تجنب بإعادة استخدام المواسير الخاصة بالمنشآت السابقة.
- تجنب مطلقًا تثبيت مُجَفِف على وحدة R32 لضمان تحملها لأطول فترة ممكنة. حيث يمكن أن تتحلل مادة التجفيف وتُتلف الجهاز.

إشعار

توخى الاحتياطات التالية فيما يتعلق بمواسير الفريون:

- تجنب خلط أي شيء بدورة الفريون باستثناء المبرد المُخصص لهذا الغرض (على سبيل المثال، الهواء).
- استخدم R32 فقط عند إضافة المُبرد.
- تجنب استخدام أدوات التثبيت (على سبيل المثال، مجموعة القياس المتشعب) التي تستخدم حصريًا لعمليات تثبيت R32 لتحمل الضغط ولمنع المواد الخارجية (مثل الزيوت المعدنية والرطوبة) من الاختلاط داخل الجهاز.
- قم بتركيب المواسير بحيث لا يكون مفتاح الصامولة عرضة للإجهاد الميكانيكي.
- حافظ على المواسير حسبما ورد في الجدول التالي لمنع دخول الأوساخ والسوائل والغبار إلى المواسير.
- توخي الحذر عند إدخال مواسير النحاس عبر الجدران (راجع الشكل الموضح أدناه).



وحدة	مدة التركيب	طريقة الحماية
الوحدة الخارجية	> شهر واحد	ربط الأنابيب بإحكام
	< شهر واحد	ربط الأنابيب بإحكام أو تغليفها بأشرطة
الوحدة الداخلية	بغض النظر عن المدة	

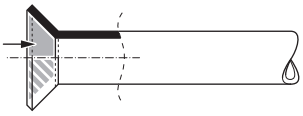
معلومات

لا تفتح الصمام الحابس الفريون قبل فحص مواسير الفريون. عند الرغبة في تغيير الفريون الإضافي، يوصى بفتح الصمام الحابس الفريون بعد الشحن.

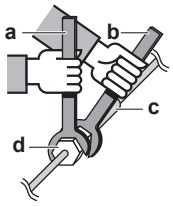
٦-٤-٣ توجيهات لازمة عند توصيل أنابيب غاز التبريد

ضع في اعتبارك الإرشادات التالية عندما توصل المواسير:

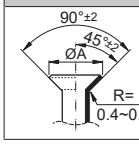
- قم بطلاء السطح الداخلي للصامولة إما بزيت الإثر أو زيت إستر عند ربط مفتاح الصامولة. قم بلف مفتاح الصامولة 3 أو 4 لفات باستخدام اليدين قبل إحكام الربط تمامًا.



- عليك دائمًا استخدام مفتاحي ربط معًا عند فك مفتاح الصامولة.
- عليك دائمًا استخدام مفتاح ربط ومفتاح عزم معًا لإحكام ربط مفتاح الصامولة عند توصيل المواسير. وذلك لتجنب كسر الصامولة وحدوث تسريبات.



a مفتاح العزم
b مفتاح ربط
c وصلة المواسير
d صامولة مفلجة

حجم الأنابيب (مم)	عزم إحكام الربط (نيوتن•متر)	أبعاد المفلجة (أ) (مم)	شكل المفلجة (مم)
Ø9.5	39~33	13.2~12.8	
Ø15.9	75~63	19.7~19.3	

٦-٤-٤ إرشادات ثني الأنابيب

استخدم أداة ثني المواسير من أجل عملية الثني. يجب أن تكون جميع عمليات ثني المواسير لطيفة (يجب أن يكون نصف قطر الثني 30~40 ملم أو أكبر).

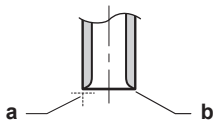
٦-٤-٥ تفليج طرف الأنبوب

تحذير

- قد يتسبب التفليج غير الكامل في حدوث تسرب الفريون.
- لا تعد استخدام الوصلات المفلجة. استخدم وصلات مفلجة جديدة لمنع تسرب الفريون.
- استخدم الصواميل المفلجة الملحقة بالوحدة. فقد يتسبب استخدام صواميل مفلجة مختلفة في حدوث تسرب الفريون.

1 اقطع نهاية المواسير باستخدام قاطع مواسير.

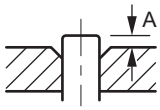
2 قم بإزالة التنوءات بحيث يكون السطح الذي تقطع منه متجهًا لأسفل حتى لا تدخل الرقائق في الماسورة.



a اقطع من الزوايا الصحيحة.
b أزل التنوءات.

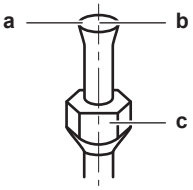
3 أزل مفتاح الصامولة من صمام التوقف وضعه على الماسورة.

4 اربط الماسورة. وضعها في الموضع المُحدد تمامًا كما هو موضح في الشكل التالي.



	أداة ربط بخصوص R32 (نوع القابض)	أداة ربط تقليدية	
		طراز القابض (طراز Ridgid)	نوع صامولة المجنحة (إمبريال)
A	0~0.5 مم	1.0~1.5 مم	1.5~2.0 مم

5 تحقق من إجراء عملية الربط بشكل صحيح.

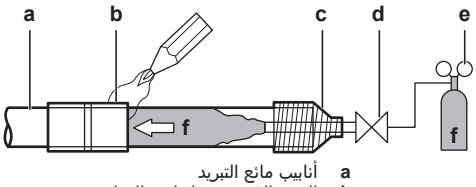


a يجب أن يكون السطح الداخلي للصامولة خالي من العيوب.
b يجب أن تكون نهاية الماسورة مربوطة في دارة مثالية.
c تأكد من ملاءمة مفتاح الصامولة.

٦-٤-٦ لحام نهاية الأنابيب

للوحدة الداخلية والوحدة الخارجية وصلات مفلجة. صِل كلا الطرفين دون لحام. وإذا كانت هناك حاجة إلى اللحام، فضع ما يلي في اعتبارك:

- عند اللحام، انفخ داخل الأنابيب بالنتروجين لمنع تكون كميات كبيرة من الطبقات المتأكسدة على الجانب الداخلي من الأنابيب. هذه الطبقات تؤثر سلبًا على الصمامات والضواغط في نظام التبريد وتمنع التشغيل السليم.
- اضبط ضغط النتروجين على 20 كيلو باسكال (0.2 بار) (بما يكفي فقط للشعور به على الجلد) باستعمال صمام تخفيض الضغط.



a أنابيب مانع التبريد
b الجزء الذي سيتم لحامه بالنحاس
c الربط بشريط لاصق
d صمام يدوي
e صمام تخفيض الضغط
f النيتروجين

- لا تستخدم مواد مضادة للتأكسد عند لحام وصلات الأنابيب.

  قد تتسبب الفضلات في سد الأنابيب وتوقف الجهاز.
- لا تستخدم صهيرة لحام عند لحام أنابيب غاز التبريد النحاسية. استخدم سبيكة حشو لحام نحاسية فسفورية (BCuP)، والتي لا تتطلب صهور لحام.

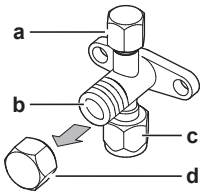
  صهيرة اللحام لها تأثير ضار للغاية على أنظمة أنابيب غاز التبريد. على سبيل المثال، إذا تم استخدام مساعد لحام أساسه الكلور، فسوف يتسبب في تآكل الأنابيب، أو بشكل خاص، إذا تم استخدام مساعد لحام يحتوي على الفلور، فسوف يؤدي إلى تلف زيت التبريد.
- احم الأسطح المحيطة (مثل العازل الرغوي) دائمًا من الحرارة عند اللحام.

٦-٤-٧ استخدام الصمام الحابس وفتحة الخدمة

التعامل مع الصمام الحابس

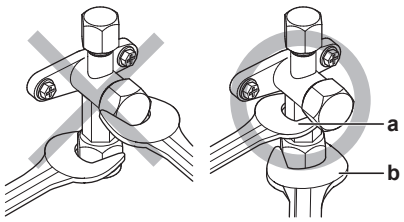
ضع الإرشادات التالية في الاعتبار:

- تم إغلاق صمامات التوقف في المصنع.
- يوضح الشكل التالي أجزاء الصمام الحابس المطلوبة عند التعامل مع الصمام.



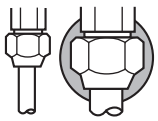
a منفذ الخدمة وغطاء منفذ الخدمة
b ساق الصمام
c توصيل المواسير الميدانية
d غطاء الإطار

- احرص على إبقاء صمامي التوقف مفتوحين أثناء التشغيل.
- تجنب تطبيق القوة المفرطة على ساق الصمام. القيام بذلك قد ينجم عنه كسر هيكل الصمام.
- دائمًا تأكد من تأمين صمام التوقف باستخدام مفتاح الربط، ثم قم بحل مفتاح الصمولة أو إحكام ربطه باستخدام مفتاح الربط. تجنب وضع مفتاح الربط على غطاء الإطار، لأن هذا يمكن أن يتسبب في تسريب الفريون.



a مفتاح ربط
b مفتاح العزم

- عندما تتوقع انخفاض ضغط التشغيل (على سبيل المثال عندما يتم إجراء التبريد مع انخفاض درجة حرارة الهواء الخارجية)، أغلق مفتاح الصامولة الموجود في صمام التوقف والمثبت على خط الغاز باستخدام مانع التسريب المصنوع من السيليكون لمنع التجمد.

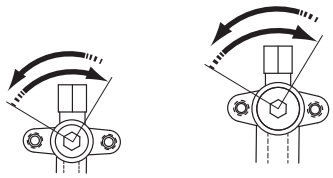


مانع للتسريب مصنوع من السليكون للتأكد من عدم تسرب الغاز.

لفتح/غلق الصمام الحابس

1 قم بإزالة غطاء الصمام الحابس.

2 أدخل مفتاح ربط سداسي (جانب السائل: 4 مم، جانب الغاز: 6 مم) في ساق الصمام وأدر ساق الصمام:



حرك في عكس اتجاه عقارب الساعة للفتح.
حرك في اتجاه عقارب الساعة للإغلاق.

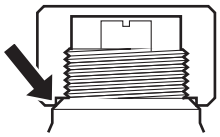
3 عندما لا يمكن تشغيل صمام التوقف أكثر من ذلك، توقف عن التحريك.

4 قم بتركيب غطاء الصمام الحابس.

النتيجة: الصمام مفتوح/مغلق الآن.

للتعامل مع غطاء الساق

- يتم إحكام غلق غطاء الساق المعدنية حيث يشار إليها بالسهم. تجنب إتلافها.



- بعد الإمساك بالصمام الحابس، قم بربط غطاء الساق المعدنية، قم بالتحقق للتأكد من عدم وجود تسريبات خاصة بالمبرد.

العنصر	تضييق عزم الدوران (نيوتن م)
غطاء الساق، الجانب السائل	16.5~13.5
غطاء الساق، الجانب الغازي	27.5~22.5

للتعامل مع غطاء الخدمة

- عليك دائمًا استخدام خرطوم الشحن المزود بمسمار إغلاق الصمام، عندما يكون منفذ الخدمة عبارة عن صمام من نوع شريدر.
- بعد معالجة منفذ الخدمة وإحكام ربط غطاء الإطار وإجراء الفحص للتأكد من عدم تسريب الفريون.

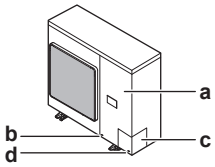
العنصر	تضييق عزم الدوران (نيوتن م)
غطاء منفذ الخدمة	13.9~11.5

٦-٤-٨ توصيل أنابيب غاز التبريد إلى الوحدة الخارجية

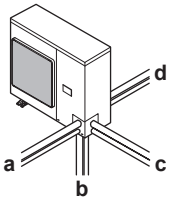
- **طول المواسير.** احرص على أن تكون مواسير الحقل قصيرة قدر الإمكان.
- **حماية المواسير.** يرجى حماية مواسير الحقل من الأضرار المادية.

1 اتبع التعليمات التالية:

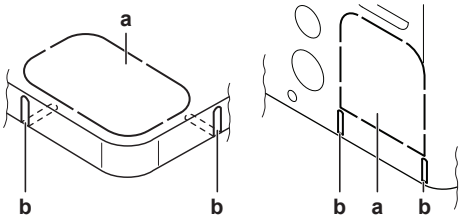
- أزل غطاء الخدمة (a) مع البرغي (b).
- أزل لوحة فتحة إدخال الأنابيب (c) مع البرغي (d).



2 قم باختيار مسار الأنابيب (a، b، c أو d).



معلومات



- قم بإزالة الفتحة القابلة للنزع (a) في اللوحة السفلية أو قم بتغطية اللوحة بالطرق على نقاط التثبيت باستخدام مفك مسطح الرأس ومطرقة.
- اختياريًا، اقطع فتحات الطبقة (b) بمنشار خاص بالمعادن.

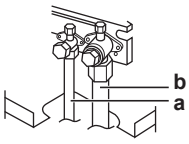
إشعار

احتياطات لازمة عند عمل الفتحات القابلة للنزع:

- تجنب إتلاف العلبة والأنابيب التحتية.
- بعد عمل الفتحات القابلة للنزع، نوصي بإزالة الحواف الخشنة وطلاء الحواف والمناطق المحيطة بالحواف باستخدام طلاء إصلاح لمنع الصدأ.
- عند تمرير الأسلاك الكهربائية من خلال الفتحات القابلة للنزع، لف الأسلاك بشريط واقي لمنع تلفها.

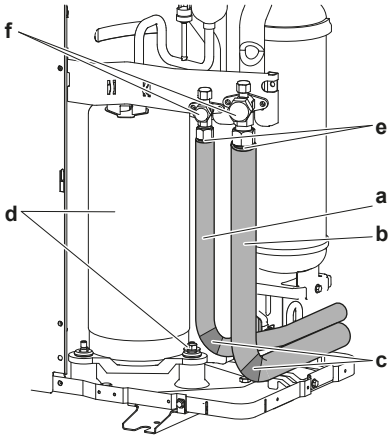
3 اتبع التعليمات التالية:

- قم بتوصيل أنابيب السائل (a) بالصمام الحابس للسائل.
- قم بتوصيل أنابيب الغاز (b) بالصمام الحابس للغاز.



4 اتبع التعليمات التالية:

- اعزل أنابيب السائل (a) وأنابيب الغاز (b).
- قم بلفّ العازل الحراري حول المنحنيات، ثم قم بتغطيته بشريط فينيل (c).
- تأكد من عدم ملامسة الأنابيب الميدانية لمكونات الضاغط (d).
- أحكم أطراف العازل (مانع تسرب، إلخ) (e).



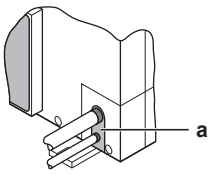
5 في حالة تركيب الوحدة الخارجية فوق الوحدة الداخلية، قم بتغطية الصمامات الحابسة (f، انظر أعلاه) باستخدام مادة منع تسرب لمنع المياه المتكثفة على الصمامات الحابسة من التحرك إلى الوحدة الداخلية.

إشعار

قد يؤدي وجود أي أنبوب مكشوف إلى حدوث تكثيف.

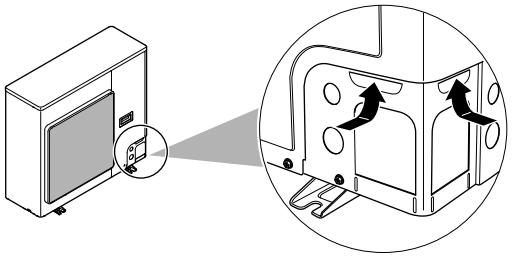
6 أعد ربط غطاء خدمة ولوحة تناول الأنابيب.

7 إغلاق جميع الفجوات (على سبيل المثال: أ) لمنع الثلوج والحيوانات الصغيرة من دخول النظام.



إشعار

لا تسد فتحات الهواء. قد يؤثر ذلك على دوران الهواء داخل الوحدة.



إنذار

واتخذ الإجراءات الكافية لمنع الحيوانات الصغيرة من استخدام الوحدة كمأوى. فقد تتسبب الحيوانات الصغيرة التي تلامس الأجزاء الكهربية في حدوث أعطال، أو إطلاق دخان أو نشوب حريق.

إشعار

تأكد من فتح الصمامات الحابسة بعد عملية تركيب مواسير الفريون و القيام التجفيف الهوائي. فإن تشغيل الجهاز والصمامات الحابسة مغلقة قد يؤدي إلى تعطل الضاغط.

٦-٥ فحص أنابيب غاز التبريد

٦-٥-١ حول فحص مواسير الفريون

لقد خضعت مواسير الفريون **الداخلية** في الوحدة الخارجية لاختبار في المصنع للتحقق من عدم وجود تسرب بها. ويتعين عليك فقط فحص مواسير الفريون **الخارجية** في الوحدة الخارجية.

قبل فحص مواسير الفريون

تأكد من توصيل مواسير الفريون بين الوحدة الخارجية والوحدة الداخلية.

تدفق العمل النموذجي

تتألف عملية فحص مواسير الفريون عادة من المراحل التالية:

1 التحقق من عدم وجود تسربات في مواسير الفريون.

2 إجراء تجفيف فراغي لإزالة الرطوبة أو الهواء أو النتروجين بالكامل من مواسير الفريون.

إذا كان هناك احتمال وجود رطوبة في أنابيب غاز التبريد (على سبيل المثال، احتمال دخول مياه إلى الأنابيب)، فقم أولاً بتنفيذ إجراء التجفيف الهوائي أدناه حتى تتم إزالة كل الرطوبة.

٦-٥-٢ احتياطات لازمة عند فحص مواسير الفريون

معلومات

اقرأ أيضًا الاحتياطات والمتطلبات الواردة في الفصول التالية:

- احتياطات السلامة العامة
- الإعداد

إشعار

استخدم مضخة تفريغ على مرحلتين مزودة بصمام لا رجعي ويمكنها التفريغ بمستوى من الضغط يعادل −100.7 كيلو باسكال (−100.7 بار) (قياس مطلق 5 تور). تأكد من عدم تدفق زيت المضخة في اتجاه معاكس في الجهاز أثناء إيقاف تشغيل المضخة.

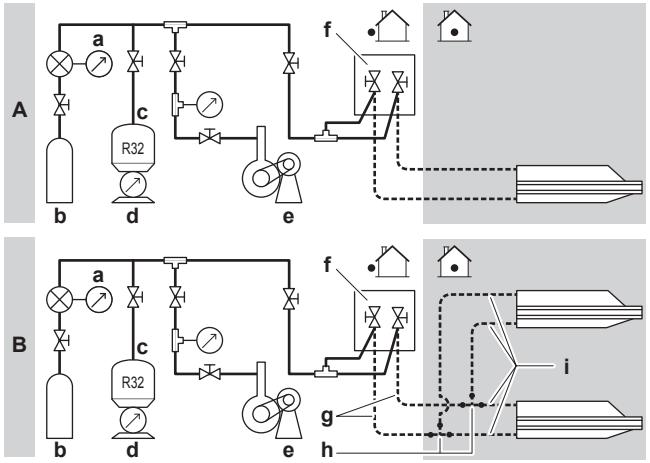
إشعار

استخدم مضخة التفريغ تلك بخصوص R32 فقط. قد يؤدي استخدام نفس المضخة في المبردات الأخرى إلى إتلاف المضخة والوحدة.

إشعار

- قم بتوصيل مضخة التفريغ **بكل من** منفذ خدمة صمام حبس الغاز ومنفذ خدمة صمام حبس السائل لزيادة الفعالية.
- تأكد من إغلاق صمام حبس تسرب الغاز وصمام حبس تسرب السائل بإحكام قبل إجراء اختبار التسرب أو التجفيف الفراغي.

٦-٥-٣ فحص أنابيب غاز التبريد: الإعداد



A الإعداد في حالة الزوج
B الإعداد في حالة الثنائي
a مقياس الضغط
b النيتروجين
c المبرد
d الميزان
e مضخة التفريغ
f الصمام الحابس
g الأنابيب الرئيسية
h مجموعة تفريع المبرد
i أنابيب التفريع

٦-٥-٤ التحقق من عدم وجود تسرب

إشعار

لا تتجاوز الحد الأقصى لضغط عمل الوحدة (انظر"PS High" على لوحة اسم الوحدة).

إشعار

تأكد من استخدام محلول الاختبار الفقاعي الموصى به من تاجر الجملة. ولا تستخدم ماء الصابون، الذي قد يسبب تشقق الصواميل المفلجة (قد يحتوي ماء الصابون على الملح، الذي يمتص الرطوبة التي تتجمد عندما تصبح المواسير باردة)، و/أو يؤدي إلى تآكل الوصلات المفلجة (قد يحتوي ماء الصابون على النشادر الذي يسبب التآكل بين الصمولة المفلجة النحاسية والطرف المفلج النحاسي.

1 اشحن الجهاز بغاز النيتروجين بمستوى من الضغط يعادل ما لا يقل عن 200 كيلو باسكال (2 بار). ويُوصى بتكييف الضغط بما يعادل 3000 كيلو باسكال (30 بار) لاكتشاف الثقوب الصغيرة.

2 قم بإجراء الفحص للتأكد من عدم تسرب الغاز من خلال تطبيق إجراء اختبار الفقاعة على جميع الوصلات.

3 قم بتفريغ غاز النيتروجين بأكمله.

٦-٥-٥ إجراء التجفيف الفراغي

إشعار

- قم بتوصيل مضخة التفريغ **بكل من** منفذ خدمة صمام حبس الغاز ومنفذ خدمة صمام حبس السائل لزيادة الفعالية.
- تأكد من إغلاق صمام حبس تسرب الغاز وصمام حبس تسرب السائل بإحكام قبل إجراء اختبار التسرب أو التجفيف الفراغي.

1 قم بتفريغ الجهاز حتى يصل الضغط على المجمع إلى −0.1 ميغاباسكال (−1 بار).

2 واتركه على هذه الحالة لمدة تتراوح ما بين 4 إلى 5 دقائق، ثم افحص الضغط:

إذا كان الضغط...	فعندئذٍ...
لا يتغير	لا توجد رطوبة في الجهاز. وينتهي بذلك هذا الإجراء.
يزداد	توجد رطوبة في الجهاز. انتقل إلى الخطوة التالية.

3 فرّغ الجهاز لمدة لا تقل عن ساعتين وفقًا لضغط المجمع الذي يعادل −0.1 ميغاباسكال (−1 بار).

4 بعد إيقاف تشغيل المضخة، افحص الضغط لمدة لا تقل عن ساعة واحدة.

5 في حالة عدم الوصول إلى التفريغ المطلوب، أو عدم التمكن من الاستمرار في التفريغ لمدة ساعة واحدة، قم بما يلي:

- افحص مرة أخرى للتحري عن أي تسرب.
- قم بإعادة التجفيف الهوائي.

إشعار

تأكد من فتح الصمامات الحابسة بعد عملية تركيب مواسير الفريون و القيام التجفيف الهوائي. فإن تشغيل الجهاز والصمامات الحابسة مغلقة قد يؤدي إلى تعطل الضاغط.

معلومات

بعد فتح الصمام الحابس، من الممكن ألا يزيد الضغط الموجود في مواسير الفريون. وقد يكون ذلك بسبب، على سبيل المثال، الحالة المغلقة لصمام التمدد في دارة الوحدة الخارجية، لكنها لا تعرض أي مشكلة للتشغيل الصحيح للوحدة.

٦-٦ شحن مائع التبريد

٦-٦-١ حول شحن الفريون

تتشحن الوحدة الخارجية مع المبرد في المصنع، لكن في بعض الحالات قد يكون ما يلي ضروريًا:

ماذا	متى
شحن المُبرد الإضافي	عندما يكون إجمالي طول ماسورة السائل أكبر من الطول المحدد (انظر ذلك لاحقًا).
إعادة شحن المبرد بالكامل	**مثال:** - عند نقل الجهاز. - بعد التسرب.

شحن المُبرد الإضافي

قبل شحن المبرد الإضافي، تأكد من فحص ماسورة المبرد **الخارجي** للوحدة الخارجية (اختبار التسرب، والتجفيف الخَوائي).

معلومات

حسب الوحدات و/أو ظروف التركيب، قد يلزم توصيل الأسلاك الكهربائية قبل التمكن من شحن الفريون.

سير العمل النموذجي – تتكون عملية شحن المُبرد الإضافي نموذجيًا من المراحل التالية:

1 تحديد الطريقة والمقدار اللازمين كي تشحن بشكل إضافي.

2 شحن مُبرد إضافي عند اللزوم.

3 ملء ملصق الغازات المفلورة، وتثبيته بداخل الوحدة الخارجية.

إعادة شحن المبرد بالكامل

قبل إعادة شحن المبرد بالكامل، تأكد من إجراء ما يلي:

1 استخراج جميع وحدات التبريد من الجهاز.

2 إجراء الفحص على ماسورة المبرد **الخارجي** للوحدة الخارجية (اختبار التسرب، التجفيف الهوائي).

3 إجراء التجفيف الهوائي للمضخة على ماسورة المبرد **الداخلي** للوحدة الخارجية.

إشعار

قبل اكتمال الشحن، قم بتجفيف المضخة على ماسورة المبرد **الداخلي** للوحدة الخارجية أيضًا.

إشعار

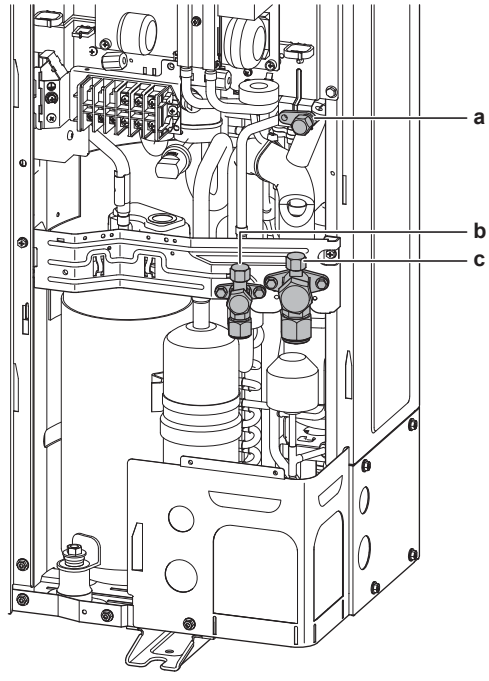
لإجراء التجفيف الفراغي أو إعادة الشحن الكامل لأنبوب المبرد الداخلي للوحدة الخارجية من الضروري تنشيط وضع التفريغ (انظر "٦-٦-٩ لتنشيط/إلغاء تنشيط إعداد حقل وضع التفريغ" [◂ 21]) الذي سوف يفتح الصمامات اللازمة في دائرة المبرد بحيث يمكن عمل التفريغ أو إعادة شحن المبرد بالشكل السليم.

- قبل التجفيف الفراغي أو إعادة الشحن، قم بتنشيط إعداد حقل "وضع التفريغ".
- بعد الانتهاء من التجفيف الفراغي أو إعادة الشحن، قم بإلغاء تنشيط إعداد حقل "وضع التفريغ".

إنذار

يمكن عزل بعض أجزاء دائرة غاز التبريد عن الأجزاء الأخرى من خلال مكونات لها وظائف خاصة (مثل الصمامات). ولذلك تحوي دائرة غاز التبريد منافذ خدمة إضافية للتفريغ، أو تصريف الضغط أو ضغط الدائرة.

في حالة الحاجة إلى إجراء **لحام** في الوحدة، تأكد من أنه لا يوجد ضغط متبق داخل الوحدة. وتحتاج الضغوط الداخلية إلى تحريرها عبر فتح كل فتحات الخدمة الموضحة في الأشكال التالية. وتختلف الأماكن حسب نوع الطراز.



a منفذ خدمة داخلي
b صمام حابس بمنفذ خدمة (السائل)
c صمام حابس بمنفذ خدمة (الغاز)

سير العمل النموذجي – تتألف عملية إعادة شحن المُبرد بالكامل نموذجيًا من المراحل التالية:

1 تحديد مقدار المبرد اللازم للشحن.

2 شحن المبرد.

3 ملء ملصق الغازات المفلورة، وتثبيته بداخل الوحدة الخارجية.

٦-٦-٢ نبذة عن المبرد

يحتوي هذا المنتج على الغازات المفلورة المسببة للاحتباس الحراري. لا تصرف الغازات في الجو.

نوع الفريون: R32

قيمة دالة الاحترار العالمي لتلك الغازات: 675

تحذير: مادة قابلة للاشتعال

الفريون الموجود بداخل هذه الوحدة قابل للاشتعال إلى حد ما.

إنذار

يجب تخزين الوحدة في غرفة لا تحتوي على مصادر اشتعال تعمل بصورة مستمرة (على سبيل المثال لهب مكشوف أو جهاز يعمل بالغاز أو سخان كهربي).

إنذار

- تجنب ثقب أو حرق قطع دورة التبريد.
- تجنب استخدام مواد التنظيف أو غيرها من الوسائل بغرض زيادة سرعة عملية إذابة الثلج بخلاف الوسائل التي توصي بها الشركة المصنعة.
- تأكد من أن المبرد داخل النظام عديم الرائحة.

إنذار

يعد الفريون داخل هذه الوحدة قابل للاشتعال قليلاً، لكنه لا يتسرب في الوضع الطبيعي. في حالة تسرب الفريون في الغرفة وملامسته للنيران من موقد أو سخان أو بوتاجاز، قد يتسبب هذا في اندلاع حريق أو تكوين غازات ضارة.

أوقف تشغيل أي أجهزة تدفئة قابلة للاحتراق، واسرع بتهوية الغرفة، ثم اتصل بالبائع الذي اشتريت منه الوحدة.

تجنب استخدام الوحدة حتى يؤكد لك فني الصيانة إصلاح القطعة التي تسببت في تسرب الغاز.

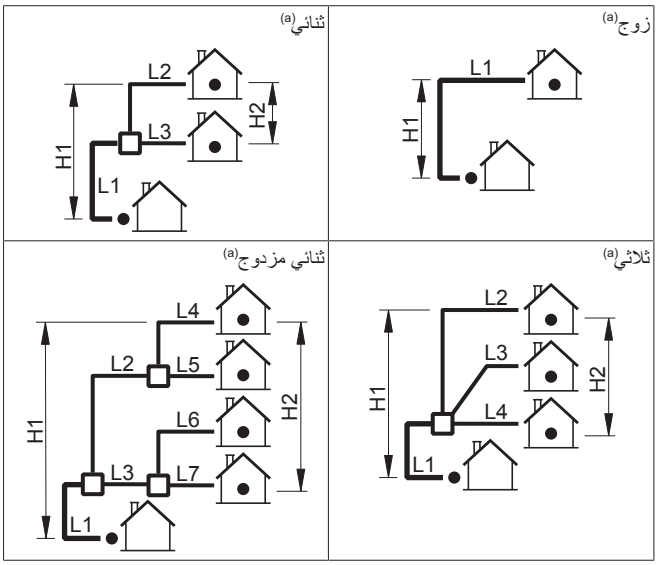
٦-٦-٣ احتياطات لازمة عند شحن الفريون

معلومات

اقرأ أيضًا الاحتياطات والمتطلبات الواردة في الفصول التالية:

- احتياطات السلامة العامة
- الإعداد

٦-٦-٤ تعريفات: L1~L7، H1، H2



(a) افترض أن أطول خط في الشكل يقابل أطول أنبوب فعلي، وأعلى وحدة في الشكل تقابل أعلى وحدة فعلية.

L1 الأنابيب الرئيسية

L2~L7 أنابيب التفريع

H1 الفرق في الارتفاع بين أعلى وحدة داخلية والوحدة الخارجية

H2 الفرق في الارتفاع بين أعلى وحدة داخلية وأدنى وحدة داخلية

مجموعة تفريع غاز التبريد

٦-٦-٥ لتحديد كمية المبرد الإضافية

تحديد مدى الحاجة إلى إضافة المزيد من المبرد

في حالة	فعندئذٍ
(L1+L2+L3+L4+L5+L6+L7) ≤ 30م (الطول دون شحن)	لا تحتاج إلى إضافة المزيد من المبرد.
(L1+L2+L3+L4+L5+L6+L7) > 30م (الطول دون شحن)	يجب إضافة المزيد من غاز المبرد. لعمليات الخدمة المستقبلية، ضع دائرة حول الكمية المحددة في الجداول التالية.

معلومات

طول الأنابيب هو أكبر طول أحادي الاتجاه لأنابيب السائل.

لتحديد كمية المبرد الإضافية (إعادة الشحن بالكيلو جرام) (في حالة الزوج)

	L1 (م)
L1:	**40~30 م** / **50~40 م**
R:	0.35 كجم / 0.7 كجم

لتحديد كمية المبرد الإضافية (إعادة الشحن بالكيلو جرام) (في حالة الثنائي، والثلاثي والثنائي المزدوج)

1 تحديد R1 وR2.

في حالة	فعندئذٍ
G1>30م	استخدم الجدول أدناه لتحديد R1
G1≤ 30 م	R1= 0.0 كجم.
(G1+G2> و30م)	استخدم الجدول أدناه لتحديد R2.

	الطول (الطول الإجمالي لأنابيب السائل−30 م)				
	10~0 م	20~10 م	30~20 م	40~30 م	45~40 م
R1:	0.35 كجم	0.7 كجم	1.05 كجم[a]	1.4 كجم[a]	
R2:	0.2 كجم	0.4 كجم	0.6 كجم	0.8 كجم[a]	1 كجم [b]

(a) فقط مع RZASG100~140.

(b) فقط مع RZASG100+125.

2 تحديد كمية المبرد الإضافية: R=R1+R2.

أمثلة

التصميم			كمية المبرد الإضافية (R)
L2=7 m (Ø6.4 mm) L3=5 m (Ø6.4 mm) L1=35 m (Ø9.5 mm) RZASG100	الحالة: الثنائي، مقاس أنبوب السائل القياسي		
	1	G1	القطر الإجمالي 9.5 => G1=35 م
		G2	القطر الإجمالي 6.4 => G2=5+7=12 م
	2	الحالة: G1>30 م	
		R1	الطول=G1−30 م=5 م => R1=0.35 كجم
		R2	الطول=G2=12 م => R2=0.4 كجم
	3	R	R=R1+R2=0.35+0.4=0.75 كجم
L2=15 m (Ø6.4 mm) L3=12 m (Ø6.4 mm) L4=17 m (Ø6.4 mm) L1=5 m (Ø9.5 mm) RZASG125	الحالة: الثلاثي، مقاس أنبوب السائل القياسي		
	1	G1	القطر الإجمالي 9.5 => G1=5 م
		G2	القطر الإجمالي 6.4 => G2=17+12+15=44 م
	2	الحالة: G1≥30 م (و G2+G1>30 م)	
		R1	R1=0.0 كجم
		R2	الطول=G1+G2−30 م = 5+44−30=19 م => R2=0.4 كجم
	3	R	R=2R+1R=0.0+0.4=0.4 كجم

٦-٦-٦ لتحديد كمية المبرد الإضافية

لتحديد كمية إعادة الشحن الكامل (كجم)

الطراز	الطول[a]		
	5~30 م	30~40 م	40~50 م
RZASG71	2.45 كجم	2.8 كجم	3.15 كجم
RZASG100-125	2.6 كجم	2.95 كجم	3.3 كجم
RZASG140	2.9 كجم	3.25 كجم	3.6 كجم

(a) الطول = L1 (زوج)؛ L1 + L2 (ثنائي، ثلاثي)؛ L1+ L2 + L4 (ثنائي مزدوج)

٦-٦-٧ شحن غاز التبريد: الإعداد

انظر "٦-٥-٣ فحص أنابيب غاز التبريد: الإعداد" [◂18].

٦-٦-٨ لشحن المُبرد الإضافي

إنذار

- استخدم R32 فقط كمبرد. حيث إن المواد الأخرى قد تتسبب في حدوث انفجارات وحوادث.
- تحتوي R32 على الغازات المفلورة المسببة للاحتباس الحراري. وتبلغ قيمة احتمال الاحترار العالمي (GWP) الخاصة به 675. لذا تجنب تنفيس تلك الغازات في الهواء.
- عند شحن المُبرد، احرص دائمًا على استخدام القفازات الواقية ونظارات السلامة.

تحذير

لتجنب انهيار الضاغط، لا تقم بشحن كمية مُبرد أكثر من المحددة.

المتطلب الأساسي: قبل شحن غاز التبريد، تأكد من توصيل أنابيب غاز التبريد وفحصها (اختبار التسرب، التجفيف الفراغي).

1 قم بتوصيل أسطوانة غاز التبريد بكل من فتحة خدمة صمام حبس الغاز وفتحة خدمة صمام حبس السائل.

2 اشحن كمية غاز التبريد الإضافية.

3 افتح الصمامات الحابسة.

إذا كانت هناك حاجة إلى إجراء عملية الضخ الإخلائي عند تفكيك الجهاز أو نقله، انظر "٦-١١-٣ للضخ إلى عمق معين" [◂28] لمزيدٍ من التفاصيل.

٦-٦-٩ لتنشيط/إلغاء تنشيط إعداد حقل وضع التفريغ

الوصف

لإجراء التجفيف الفراغي أو إعادة الشحن الكامل لأنبوب المبرد الداخلي للوحدة الخارجية من الضروري تنشيط وضع التفريغ الذي سوف يفتح الصمامات اللازمة في دائرة المبرد بحيث يمكن عمل التفريغ أو إعادة شحن المبرد بالشكل السليم.

لتنشيط وضع التفريغ:

يُجرى تنشيط وضع التفريغ عن طريق تشغيل الأزرار الانضغاطية BS* في لوحة الدوائر المطبوعة (A1P) وقراءة النتائج من الشاشات سباعية القطع.

شعل المفاتيح والأزرار الانضغاطية باستخدام عصا معزولة (مثل قلم حبر جاف مغطى) لتجنب لمس الأجزاء المكهربة.

1 إذا لم تعمل الوحدة بعد تشغيلها، اضغط على الزر الانضغاطي BS1 لمدة 5 ثوانٍ.

النتيجة: سوف تصل إلى وضع الإعداد، ستُظهر الشاشة سباعية القطع '2 0 0'.

2 اضغط على زر BS2 حتى تصل إلى صفحة **2–28**.

3 عند الوصول إلى **2–28**، اضغط على زر BS3 مرة واحدة.

4 غيّر الإعداد إلى '**1**' بالضغط على الزر BS2 مرة واحدة.

5 اضغط على الزر BS3 مرة واحدة.

6 عندما لا تومض شاشة العرض مرة أخرى، اضغط على الزر BS3 مرة أخرى لتنشيط وضع التفريغ.

لإلغاء تنشيط وضع التفريغ:

بعد شحن الوحدة أو تفريغها، يُرجى إلغاء تنشيط وضع التفريغ عن طريق تغيير الإعداد مرة أخرى إلى '**0**'.

تأكد من إعادة تركيب غطاء صندوق المكونات الإلكترونية وتركيب الغطاء الأمامي بعد الانتهاء من المهمة.

إشعار

تأكد من إغلاق كل اللوحات الخارجية، باستثناء غطاء الخدمة في صندوق المكونات الكهربائية، أثناء العمل.

أغلق غطاء صندوق المكونات الكهربائية بإحكام قبل تشغيل التيار الكهربائي.

٦-٦-١٠ لإعادة شحن المبرد بالكامل

إنذار

- استخدم R32 فقط كمبرد. حيث إن المواد الأخرى قد تتسبب في حدوث انفجارات وحوادث.
- تحتوي R32 على الغازات المفلورة المسببة للاحتباس الحراري. وتبلغ قيمة احتمال الاحترار العالمي (GWP) الخاصة به 675. لذا تجنب تنفيس تلك الغازات في الهواء.
- عند شحن المُبرد، احرص دائمًا على استخدام القفازات الواقية ونظارات السلامة.

تحذير

لتجنب انهيار الضاغط، لا تقم بشحن كمية مُبرد أكثر من المحددة.

المتطلب الأساسي: قبل إعادة شحن المبرد بالكامل، تأكد من تفريغ النظام بالمضخة، وإجراء الفحص على أنبوب المبرد **الخارجي** للوحدة الخارجية (اختبار التسرب، والتجفيف الفراغي)، وإجراء التجفيف الفراغي للمضخة على أنبوب المبرد **الداخلي** للوحدة الخارجية.

1 إذا لم يتم ذلك بالفعل (بالنسبة للتجفيف الفراغي للوحدة)، قم بتنشيط وضع التفريغ (انظر "٦-٦-٩ لتنشيط/إلغاء تنشيط إعداد حقل وضع التفريغ" [◂21])

2 قم بتوصيل أسطوانة المبرد بمنفذ الخدمة لصمام حبس تسرب السائل.

3 افتح صمام حبس تسرب السائل.

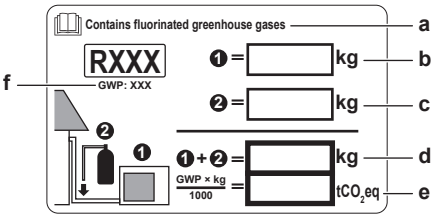
4 اشحن كمية المبرد كاملةً.

5 قم بإلغاء تنشيط وضع التفريغ (انظر "٦-٦-٩ لتنشيط/إلغاء تنشيط إعداد حقل وضع التفريغ" [◂21]).

6 افتح صمام حبس تسرب الغاز.

٦-٦-١١ تثبيت بطاقة الغازات المفلورة المسببة للاحتباس الحراري

1 املأ الملصق كما يلي:



a إذا تم استلام ملصق تصنيفات الغازات الدفيئة المفلورة مع الوحدة (انظر الملحقات)، يرجى نزع اللغة المستخدمة ولصقها على أ.
b شحن المبرد الأساسي: انظر لوحة اسم الوحدة
c كمية المبرد الإضافية التي تم شحنها
d إجمالي شحن المبرد
e **كمية الغازات المفلورة المسببة للاحتباس الحراري من** إجمالي شحن المبرد المعبر عنه بالطن لثنائي أكسيد الكربون$_2$-المكافئ.
f GWP = دالة الاحترار العالمي

إشعار

يتطلب القانون ساري المفعول المعني **بالغازات المسببة** للاحتباس الحراري أن يتم شحن الفريون الخاص بالوحدة كما هو محدد من حيث الوزن وثنائي أكسيد الكربون المكافئ.

صيغة لحساب كمية غاز ثاني أكسيد لكربون2 المعبر عنها بقيمة الطن: قيمة احتمال الاحترار العالمي (GWP) لمادة التبريد × إجمالي شحنة مادة التبريد [بالكيلوجرام] / 1000

استخدم قيمة دالة احتمالية الاحترار العالمي المذكورة في بطاقة شحن المبرد. تستند قيمة احتمالية الاحترار الحراري العالمي على القانون الحالي المعني بالغازات المفلورة. قيمة احتمالية الاحترار الحراري العالمي المذكورة في الدليل قد تكون قديمة.

2 قم بتثبيت الملصق داخل الوحدة الخارجية. فهناك مكان مخصصٌ لها على ملصق مخصص توصيل الأسلاك

٦-٧ توصيل الأسلاك الكهربائية

٦-٧-١ حول توصيل الأسلاك الكهربائية

تدفق العمل النموذجي

يتألف توصيل السلك الكهربائي عادة من المراحل التالية:

1 تأكد من أن نظام مصدر التيار يتوافق مع المواصفات الكهربية للوحدات.

2 توصيل الأسلاك الكهربائية بالوحدة الخارجية.

3 توصيل الأسلاك الكهربائية بالوحدات الداخلية.

4 توصيل مصدر التيار الرئيسي.

٦-٧-٢ حول الالتزام بالمعايير الكهربائية

RZASG71M2V1B + RZASG100~140M7V1B

تخضع الوحدة للمعيار EN/IEC 61000-3-12 (المعيار الفني الأوروبي / الدولي الذي يضع الحدود الخاصة بالتيارات التوافقية التي تنتجها الأجهزة التي يتم توصيلها بالأنظمة العامة منخفضة الجهد التي يكون تيار الدخل الخاص بها >16 أمبير و ≤75 أمبير لكل طور).

RZASG100~140M7Y1B

تخضع الوحدة للمعيار EN/IEC 61000-3-2 (المعيار الفني الأوروبي/ الدولي الذي يضع الحدود الخاصة بالتيارات التوافقية التي تنتجها الأجهزة التي يتم توصيلها بالأنظمة العامة منخفضة الجهد التي يكون تيار الدخل الخاص بها ≥16 أمبير لكل طور.).

٦-٧-٣ احتياطات لازمة عند توصيل الأسلاك الكهربائية

معلومات

اقرأ أيضًا الاحتياطات والمتطلبات الواردة في الفصول التالية:

- احتياطات السلامة العامة
- الإعداد

خطر: خطر الموت صعقًا بالكهرباء

إنذار

استخدم دائمًا كابل متعدد القلوب مع كابلات مصدر التيار الكهربائي.

تحذير

لاستخدام الوحدات في التطبيقات التي لها إعدادات لإنذار درجة الحرارة، نوصي بتوقع حدوث تأخير لمدة 10 دقائق في إطلاق إشارة الإنذار في حالة تجاوز درجة حرارة الإنذار. وقد تتوقف الوحدة لعدة دقائق أثناء التشغيل المعتاد من أجل "إزالة الصقيع من الوحدة"، أو عند العمل بوضع " توقف الثرموستات".

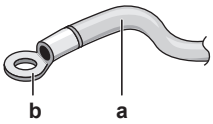
إنذار

لا تبدل موصلات الإمداد L والموصل المحايد N.

٦-٧-٤ توجيهات لازمة عند توصيل الأسلاك الكهربائية

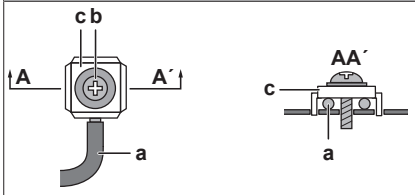
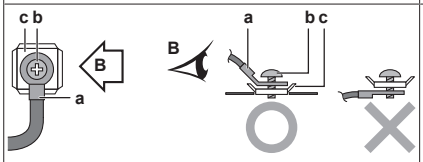
ضع ما يلي في الاعتبار:

- إذا تم استخدام سلك موصل مجدول، قم بتثبيت وحدة طرفية مجعدة دائرية على نهاية السلك. وضع الوحدة الطرفية المجعدة الدائرية على السلك بحيث تواجه الجزء المُغطى وأحكم تثبيت الوحدة الطرفية باستخدام الأداة الملائمة.



a سلك موصل مجدول
b أطراف التوصيل ذات الشكل الدائري المجعد

- استخدم الطرق التالية لتثبيت الأسلاك:

نوع السلك	طريقة التثبيت
سلك أحادي القلب	 **a** سلك أحادي القلب مقوس **b** مسمار برغي **c** فلكة مسطحة
سلك موصل مجدول مزود بوحدة طرفية مجعدة دائرية	 **a** طرف **b** مسمار برغي **c** فلكة مسطحة **O** مسموح **X** غير مسموح

عزم الربط

العنصر	عزم الربط (نيوتن•متر)
M4 (X1M)	1.8~1.2
M4 (تأريض)	1.4~1.2
M5 (X1M)	3.0~2.0
M5 (تأريض)	2.9~2.4

إشعار

إذا كانت المساحة المحدودة متوفرة في طرف السلك، استخدم الأطراف الحلقية المنحنية ذات الشكل المجعد.

٦-٧-٥ مواصفات المكونات السلكية القياسية

المكون		V1				Y1		
		71	100	125	140	100	125	140
كابل إمداد الطاقة	MCA[a]	18.2 أمبير	22.7 أمبير	29.2 أمبير	28.5 أمبير	14.9 أمبير	15.7 أمبير	15.4 أمبير
	نطاق الجهد الكهربائي	220~240 فولت				380~415 فولت		
	الطور	1~				3 نيوتن~		
	التردد	50 هرتز						
	أحجام السلك	يجب أن يتوافق مع التشريعات المعمول بها						
كابلات التوصيل البيني		الحد الأدنى لمقطع الكابل 2.5 مم² ويسري على الجهد الكهربائي 230 فولت						
المصهر الميداني الموصى به		20 أمبير	25 أمبير	32 أمبير	16 أمبير			
قاطع دائرة تسريب أرضي		يجب أن يتوافق مع التشريعات المعمول بها						

(a) MCA=الحد الأقصى للسعة الأمبيرية للدائرة. القيم المحددة هي قيم قصوى (راجع البيانات الكهربائية للتركيب مع وحدت داخلية لمعرفة القيم الدقيقة).

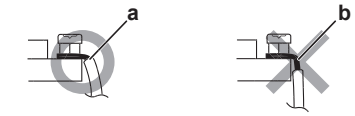
٦-٧-٦ لتوصيل الأسلاك الكهربائية على الوحدة الخارجية

إشعار

- تتبع مخطط توصيل الأسلاك (المرفقة مع الوحدة، تقع داخل غطاء الخدمة).
- تأكد من أن الأسلاك الكهربائية لا تعرقل إعادة الربط المناسبة لغطاء الخدمة.

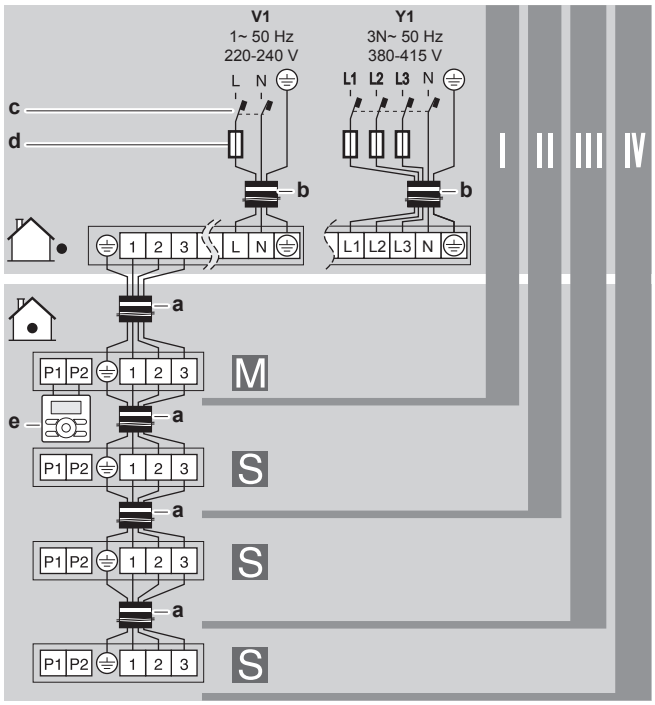
1 إزالة غطاء الخدمة. انظر "٦-٢-٢ فتح الوحدة الخارجية" [13].

2 سلخ العازل من الأسلاك بمقدار (20 ملم).

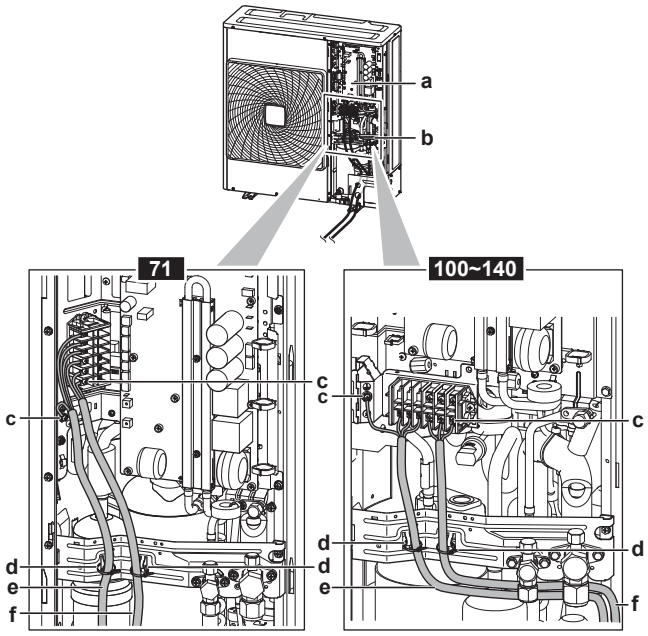


a سلخ نهاية السلك حتى هذه النقطة
b قد يؤدي الإفراط في طول السلخ إلى صدمة كهربائية أو تسريب كهربي.

3 توصيل كابلات التوصيل البيني ومصدر التيار الكهربائي كما يلي:



I، II، III، IV زوج، ثنائي، ثلاثي، ثنائي مزدوج
M، S رئيسي، ثانوي
a كابلات التوصيل البيني
b كابلات مصدر التيار الكهربائي
c قواطع التسرب الأرضي
d المنصهر
e واجهة المستخدم

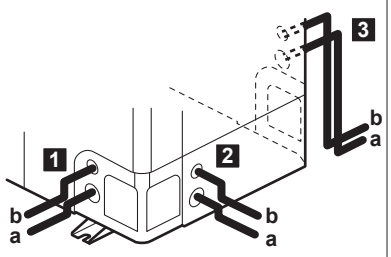


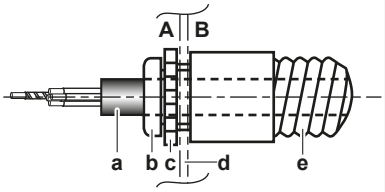
a صندوق المفاتيح
b لوحة تركيب الصمام الحابس
c تأريض
d رباط الكابل
e كابل الربط
f كابل إمداد الطاقة

4 قم بتثبيت الكابلات (مصدر التيار الكهربائي وكابل التوصيل البيني) بلوحة توصيل الصمامات الحابسة باستخدام أربطة الكابلات ووجه السلك وفقًا للشكل التوضيحي أعلاه.

5 اختر الفتحة القابلة للنزع وقم بإزالة الفتحة القابلة للنزع بالطرق على نقاط التثبيت باستخدام مفك مسطح الرأس ومطرقة.

6 مرر السلك من خلال الإطار وقم بتوصيل السلك بالإطار عند الفتحة القابلة للنزع.

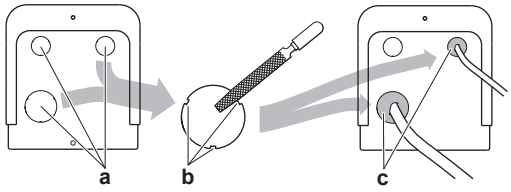
تحديد المسار من خلال الإطار	اختر واحدة من الحالات الثلاث التالية:  a كابل مصدر التيار الكهربائي b كابل التوصيل البيني

توصيل مع الإطار	عندما يتم تحديد مسار الكابلات من الوحدة، يمكن إدخال غلاف حماية لحماية مواسير الأسلاك (عمليات الإدراج PG) داخل الفتحة القابلة للنزع. في حال عدم استخدامك لمواسير الأسلاك، قم بحماية الأسلاك بأنابيب الفينيل لتجنب تعرضها للقطع من حواف الفتحة القابلة للنزع.  **A** داخل الوحدة الخارجية **B** خارج الوحدة الخارجية **a** السلك **b** جلبة **c** صامولة **d** إطار **e** خرطوم

إشعار

احتياطات لازمة عند عمل الفتحات القابلة للنزع:

- تجنب إتلاف العلبة والأنابيب التحتية.
- بعد عمل الفتحات القابلة للنزع، نوصي بإزالة الحواف الخشنة وطلاء الحواف والمناطق المحيطة بالحواف باستخدام طلاء إصلاح لمنع الصدأ.
- عند تمرير الأسلاك الكهربائية من خلال الفتحات القابلة للنزع، لف الأسلاك بشريط واقي لمنع تلفها.



a الفتحة القابلة للنزع
b الحواف الخشنة
c مانع للتسرب إلخ.

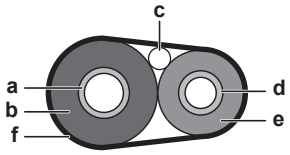
7 إعادة تركيب غطاء الصيانة. انظر "٦-٨-٢ غلق الوحدة الخارجية" [◂24].

8 توصيل قواطع التسرب الأرضي والمنصهر بخط مصدر التيار الكهربائي.

٦-٨ إكمال عملية تثبيت الوحدة الخارجية

٦-٨-١ إنهاء تركيب الوحدة الخارجية

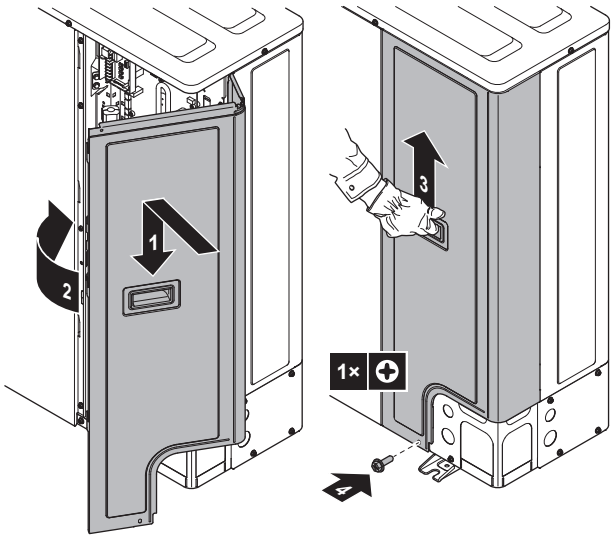
1 اعزل مواسير الفريون وكابل التوصيل البيني وثبتهم كما يلي:



a ماسورة الغاز
b عزل ماسورة الغاز
c كابل الكنترول
d ماسورة السائل
e عزل ماسورة السوائل
f شريط لاصق

2 تركيب غطاء الخدمة.

٦-٨-٢ غلق الوحدة الخارجية



٦-٨-٣ فحص مقاومة عزل الضاغط

إشعار

إذا تراكم غاز التبريد، بعد التركيب، في الضاغط، فقد تنخفض مقاومة العزل في الأقطاب، ولكن إذا كانت عند 1 ميجا أوم على الأقل، فلن تتعطل الوحدة.

- استخدم جهازًا لاختبار عزل الجهد الكهربائي العالي سعة 500 فولت عند قياس العزل.
- لا تستخدم جهاز اختبار عزل الجهد العالي مع الدوائر منخفضة الجهد.

1 قم بقياس مقاومة العزل عند الأقطاب.

في حالة	فعندئذٍ
≥1 ميجا أوم	مقاومة العزل جيدة. انتهى هذا الإجراء.
<1 ميجا أوم	مقاومة العزل غير جيدة. اذهب إلى الخطوة التالية.

2 شغّل الطاقة واتركها لمدة 6 ساعات.

النتيجة: سيخن الضاغط ويقوم بتبخير أي غاز تبريد بداخله.

3 قم بقياس مقاومة العزل مرة أخرى.

٧ التجهيز

٧-١ نظرة عامة: التجهيز

يوضح هذا الفصل ما يجب عليك فعله ومعرفته لتجهيز تشغيل النظام بعد تركيبه.

تدفق العمل النموذجي

يتكون تجهيز التشغيل عادةً من المراحل التالية:

1 فحص "قائمة المراجعة قبل تجهيز التشغيل".

2 إجراء تشغيل تجريبي للنظام.

٧-٢ احتياطات لازمة عند تجهيز التشغيل

معلومات

أثناء فترة التشغيل الأولى للوحدة، قد تكون الطاقة المطلوبة أعلى من المحددة في بطاقة بيانات الوحدة. ويرجع السبب في هذه الظاهرة إلى الضاغط والذي يحتاج إلى فترة تشغيل متواصلة حتى 50 ساعة وذلك قبل الوصول إلى التشغيل السلس والاستهلاك المستقر للطاقة.

إشعار

قبل بدء تشغيل النظام، يجب توصيل الوحدة بالطاقة لمدة 6 ساعات على الأقل. ويحتاج سخان علبة المرافق إلى تسخين زيت الضاغط لتجنب النقص في إمداد الزيت وتعطل الضاغط أثناء بدء التشغيل.

إشعار

تجنب مطلقًا تشغيل الوحدة دون مقاومات حرارية (ثرمستور) و/أو حساسات /مفاتيح ضغط. فقد يؤدي ذلك إلى حرق الضاغط.

إشعار

لا تُشغل الوحدة إلا بعد الانتهاء من توصيل أنابيب غاز التبريد (لأن تشغيلها قبل ذلك سيؤدي إلى تعطل الضاغط).

إشعار

وضع تشغيل التبريد. قم بإجراء تشغيل تجريبي في وضع تشغيل التبريد بحيث يمكن اكتشاف الصمامات الحابسة التي تفشل في الفتح. وحتى وإن كان قد تم تعيين واجهة المستخدم على وضع تشغيل التدفئة، فستعمل الوحدة في وضع تشغيل التبريد خلال دقيقتين أو 3 دقائق (رغم أن واجهة المستخدم ستعرض أيقونة التدفئة)، ثم ستتحول تلقائيًا إلى وضع تشغيل التدفئة.

إشعار

إذا تعذر عليك تشغيل الوحدة في وضع التشغيل التجريبي، فارجع إلى "٧-٥ أكواد الأخطاء عند إجراء التشغيل التجريبي" [◂26].

إنذار

إذا كانت اللوحات في الوحدات الداخلية لم يتم تركيبها بعد، فتأكد من إيقاف تشغيل النظام بعد إنهاء التشغيل التجريبي. وللقيام بهذا، أوقف التشغيل من واجهة المستخدم. ولا توقف التشغيل بإيقاف تشغيل قواطع الدوائر.

٣-٧ قائمة مرجعية قبل بدء التشغيل

بعد تركيب الوحدة، تحقق أولاً من البنود التالية. وبمجرد استيفاء جميع بنود المراجعة التالية، يجب إغلاق الوحدة، وبعد ذلك فقط يمكن تشغيل الوحدة.

☐	قراءة تعليمات التركيب بالكامل، كما هو موضح في **الدليل المرجعي لفني التركيب.**
☐	تركيب **الوحدات الداخلية** بطريقة صحيحة.
☐	في حالة استخدام واجهة مستخدم لاسلكية: تركيب **لوحة ديكور الوحدة الداخلية** المزودة بوحدة استقبال للأشعة تحت الحمراء.
☐	تركيب **الوحدة الخارجية** بطريقة صحيحة.
☐	توصيل **الأسلاك الميدانية** التالية وفقًا لما هو منصوص عليه في هذا المستند والتشريعات المعمول بها: ▪ بين لوحة مصدر التيار الكهربائي والوحدة الخارجية ▪ بين الوحدة الخارجية والوحدة الداخلية (الرئيسية) ▪ بين الوحدات الداخلية
☐	لا توجد **أطوار مفقودة** أو **أطوار معكوسة**.
☐	**تأريض** النظام بشكل سليم وإحكام ربط أطراف التأريض.
☐	تركيب **المصهرات** أو أجهزة الحماية المركبة محليًا وفق هذه الوثيقة دون تجاوزها.
☐	تطابق **الجهد الكهربائي لمصدر الطاقة** مع الجهد الكهربائي على بطاقة بيانات الوحدة.
☐	لا توجد **توصيلات مفكوكة** أو مكونات كهربائية تالفة في صندوق المفاتيح.
☐	**مقاومة العزل** للضاغط بحالة جيدة.
☐	لا توجد **مكونات تالفة** أو **مواسير مخفوسة** داخل الوحدات الداخلية والوحدات الخارجية.
☐	لايوجد **تسرب الفريون**.
☐	تركيب المواسير بالمقاسات الصحيحة وعزل **المواسير** بشكل صحيح.
☐	فتح **الصمامات** (الغاز والسائل) في الوحدة الخارجية بالكامل.

٤-٧ لتشغيل الاختبار

لا تنطبق هذه المهمة إلا عند استخدام واجهة المستخدم BRC1E52 .

- عند استخدام BRC1E51، راجع دليل تركيب واجهة المستخدم.
- عند استخدام BRC1D، راجع دليل خدمة واجهة المستخدم.

إشعار

لا تقطع سير عمل التشغيل التجريبي.

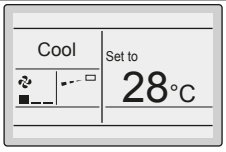
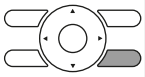
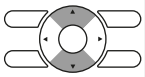
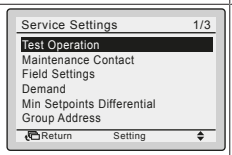
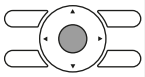
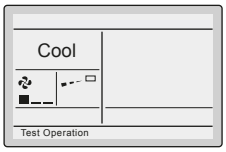
معلومات

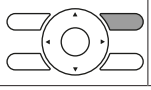
الإضاءة الخلفية. للقيام بإجراء تشغيل/إيقاف تشغيل في واجهة المستخدم، لا تحتاج إلى إضاءة الإضاءة الخلفية. ولكن أي إجراء آخر يحتاج إلى إضاءتها أولاً. وتُضيء الإضاءة الخلفية لمدة ±30 ثانية عند الضغط على أي زر.

1 تنفيذ الخطوات التمهيدية.

#	الإجراء
1	افتح صمام حبس السائل وصمام حبس الغاز عن طريق إزالة الغطاء وإدارته عكس اتجاه دوران عقارب الساعة باستخدام مفتاح سداسي حتى يتوقف.
2	أغلق غطاء الخدمة لتجنب حدوث صدمات كهربائية.
3	قم بتوصيل الطاقة لمدة 6 ساعات على الأقل قبل بدء التشغيل لحماية الضاغط.
4	في واجهة المستخدم، اضبط الوحدة على وضع تشغيل التبريد.

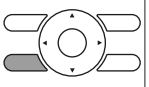
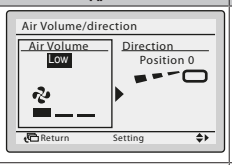
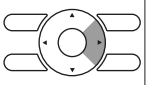
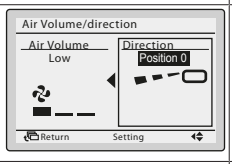
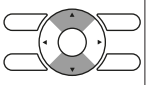
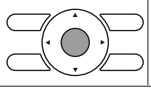
2 ابدأ التشغيل التجريبي.

#	الإجراء	النتيجة
1	انتقل إلى القائمة الرئيسية.	
2	اضغط عليه لمدة 4 ثوانٍ على الأقل. 	تظهر قائمة إعدادات الخدمة (Service Settings).
3	حدد Test Operation. 	
4	اضغط. 	يظهر تشغيل تجريبي (Test Operation) في القائمة الرئيسية. 

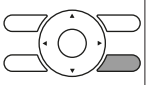
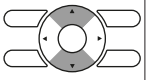
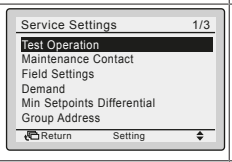
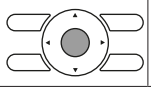
#	الإجراء	النتيجة
5	اضغط عليه لمدة 10 ثوانٍ. 	يبدأ التشغيل التجريبي.

3 تحقق من التشغيل لمدة 3 دقائق.

4 تحقق من تشغيل اتجاه تدفق الهواء.

#	الإجراء	النتيجة
1	اضغط. 	
2	حدد الموضع 0 (Position 0). 	
3	تغيير الموضع. 	إذا كانت قلابة تدفق الهواء بالوحدة الداخلية تتحرك، فهذا يعني أن التشغيل بحالة جيدة. وإلا، فإن التشغيل بحالة غير جيدة.
4	اضغط. 	تظهر القائمة الرئيسية.

5 أوقف التشغيل التجريبي.

#	الإجراء	النتيجة
1	اضغط عليه لمدة 4 ثوانٍ على الأقل. 	تظهر قائمة إعدادات الخدمة (Service Settings).
2	حدد الموضع 0 (Test Operation). 	
3	اضغط. 	تعود الوحدة إلى التشغيل العادي، وتظهر القائمة الرئيسية.

٥-٧ أكواد الأخطاء عند إجراء التشغيل التجريبي

إذا لم يتم تركيب الوحدة الخارجية بشكل صحيح، فقد تظهر أكواد الأخطاء التالية في واجهة المستخدم:

كود الخطأ	السبب المحتمل
لم يتم عرض شيء (لم يتم عرض درجة الحرارة المعينة حاليًا)	▪ الأسلاك مفصولة أو هناك عطل بالأسلاك (بين مصدر الطاقة والوحدة الخارجية، أو بين الوحدة الخارجية والوحدات الداخلية، أو بين الوحدة الداخلية وواجهة المستخدم). ▪ احتراق المنصهر في لوحة الدوائر المطبوعة الخاصة بالوحدة الخارجية.
E3، أو E4 أو L8	▪ الصمامات الحابسة مغلقة. ▪ انسداد في مدخل الهواء أو مخرج الهواء.
E7	يوجد طور مفقود في حالة وحدات مصدر الطاقة ثلاثية الأطوار. **ملاحظة:** التشغيل غير ممكن. افصل الطاقة، وأعد التحقق من الأسلاك، وقم بتبديل اثنين من الأسلاك الكهربائية الثلاثة.
L4	انسداد في مدخل الهواء أو مخرج الهواء.
U0	الصمامات الحابسة مغلقة.
U2	▪ يوجد عدم توازن في الجهد الكهربائي. ▪ يوجد طور مفقود في حالة وحدات مصدر الطاقة ثلاثية الأطوار. **ملاحظة:** التشغيل غير ممكن. افصل الطاقة، وأعد التحقق من الأسلاك، وقم بتبديل اثنين من الأسلاك الكهربائية الثلاثة.
U4 أو UF	التوصيلات السلكية الفرعية داخل الوحدة غير صحيحة.
UA	الوحدة الخارجية والوحدة الداخلية غير متوافقتان.

إشعار

- لا يعمل كاشف الوقاية من الطور المنعكس في هذا المنتج إلا عندما يبدأ تشغيل المنتج. وبالتالي لا يتم اكتشاف الطور المنعكس أثناء التشغيل العادي للمنتج.
- كاشف الوقاية من الطور المنعكس مصمم لإيقاف المنتج في حالة حدوث اضطراب عند بدء تشغيل المنتج.
- استبدل اثنين من الأطوار الثلاثة (L1 و L2 و L3) خلال اضطراب الوقاية من الطور العكسي.

٨ التسليم للمستخدم

بمجرد انتهاء التشغيل التجريبي وعمل الوحدة بشكل صحيح، يُرجى التأكد من توضيح التالي للمستخدم:

- احرص على أن يكون لدى المستخدم الكتيب المطبوع واطلب منه الاحتفاظ به للرجوع إليه مستقبلاً. أبلغ المستخدم أنه يمكنه العثور على الوثائق الكاملة على عنوان URL المذكور سابقًا في هذا الدليل.
- وضح للمستخدم طريقة التشغيل الصحيحة للنظام وما يجب القيام به في حال حدوث مشاكل.
- أوضح للمستخدم ما يجب القيام به لصيانة الوحدة.

٩ الصيانة والخدمة

إشعار

يجب أن تتم الصيانة بواسطة فني تركيب معتمد أو وكيل خدمة معتمد.

تنصح بإجراء الصيانة مرة واحدة على الأقل كل سنة. ومع ذلك، قد تطالب القوانين المعمول بها بفترات زمنية أقصر للصيانة.

إشعار

يتطلب القانون ساري المفعول المعني **بالغازات المسببة** للاحتباس الحراري أن يتم شحن الفريون الخاص بالوحدة كما هو محدد من حيث الوزن وثنائي أكسيد الكربون المكافئ.

صيغة لحساب كمية غاز ثاني أكسيد لكربون2 المعبر عنها بقيمة الطن: قيمة احتمال الاحترار العالمي (GWP) لمادة التبريد × إجمالي شحنة مادة التبريد [بالكيلوجرام] / 1000

٩-١ نظرة عامة: الصيانة والخدمة

يحتوي هذا الفصل على معلومات عن:

- احتياطات السلامة الخاصة بالصيانة
- الصيانة السنوية للوحدة الداخلية

٩-٢ احتياطات السلامة الخاصة بالصيانة

خطر: خطر الموت صعقًا بالكهرباء

خطر: خطر الاحتراق/الحرق بالسوائل الساخنة

إشعار: خطر تفريغ الكهرباء الساكنة

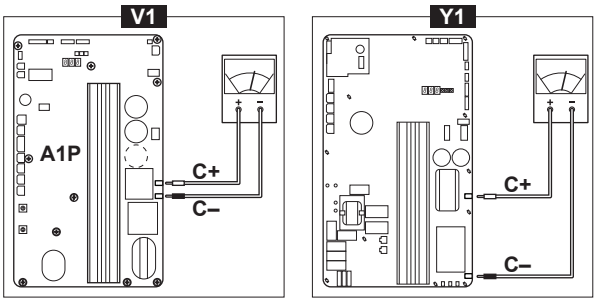
قبل تنفيذ أي من أعمال الصيانة أو الخدمة، المس جزءًا معدنيًا من الوحدة للتخلص من الكهرباء الساكنة ولحماية لوحة الدوائر المطبوعة.

٩-٢-١ الوقاية من الأخطار الكهربائية

عند إجراء الخدمة لجهاز المحول:

1 لا تفتح غطاء صندوق المكونات الكهربائية لمدة 10 دقائق بعد فصل التيار الكهربائي.

2 قم بقياس الجهد الكهربائي بين الأطراف في مجموعة أطراف التوصيل الخاصة بمصدر التيار الكهربائي باستخدام أداة اختبار وتأكد من أن مصدر التيار الكهربائي مفصول. بالإضافة إلى ذلك، قم بقياس النقاط الموضحة في الشكل أدناه، باستخدام أداة اختبار وتأكد من أن الجهد الكهربائي للمكثف في الدائرة الرئيسية أقل من 50 فولت تيار مستمر.



3 لمنع تلف لوحة الدوائر المطبوعة، المس جزءًا معدنيًا غير مطلي للتخلص من الكهرباء الساكنة قبل فصل الموصلات أو توصيلها.

4 افصل موصلات التوصيل الخاصة بمحركات المراوح في الوحدة الخارجية قبل بدء الخدمة في جهاز المحول. احرص على عدم لمس الأجزاء المكهربة. (في حالة دوران أي مروحة بفعل الرياح القوية، فقد يؤدي ذلك إلى تخزين كهرباء في المكثف أو في الدائرة الرئيسية ويسبب صدمة كهربائية.)

موصلات التوصيل	X106A لـ M1F
	X107A لـ M2F

5 بعد الانتهاء من الخدمة، أعد توصيل موصلات التوصيل. بخلاف ذلك سيظهر كود العطل E7 ولن يُجرى التشغيل العادي.

لمزيد من التفاصيل، ارجع إلى مخطط الأسلاك الملصق على الجزء الخلفي من الغطاء.

إشعار

لا تقم أبدًا بتوصيل كابل إمداد الطاقة بالضواغط (U، V، W). قد يتسبب ذلك في تعطل الضاغط.

٩-٣ قائمة المراجعة للصيانة السنوية الخاصة بالوحدة الخارجية

افحص التالي مرة كل سنة على الأقل:

- المبادل الحراري

قد يتم انسداد المبادل الحراري للوحدة الخارجية بسبب الأتربة، الأوساخ، الرقاقات المعدنية، إلخ. قد يؤدي المبادل الحراري المسدود إلى انخفاض الضغط بشكل بالغ أو إلى ارتفاع الضغط بشكل بالغ مما يؤدي إلى رداءة الأداء.

١٠ استكشاف المشكلات وحلها

١٠-١ نظرة عامة: استكشاف المشكلات وحلها

في حالة المشكلات:

- انظر "٥-٧ أكواد الأخطاء عند إجراء التشغيل التجريبي" [26].
- راجع دليل الخدمة.

يقدم هذا القسم معلومات مفيدة من أجل تشخيص بعض المشكلات التي قد تحدث مع الوحدة وتصحيحها. يمكن فقط لفني التركيب أو وكيل الخدمة أن يقوم باستكشاف المشكلات هذه والإجراءات التصحيحية المتعلقة بها.

قبل استكشاف المشكلات وحلها

قم بإجراء الفحص البصري على الوحدة وابحث عن العيوب الواضحة مثل تفكك التوصيلات أو أسلاك معيبة.

١٠-٢ احتياطات لازمة عند استكشاف المشكلات وحلها

إنذار

- عند القيام بفحص صندوق المفاتيح الكهربائية للوحدة، عليك التأكد دائمًا من فصل الوحدة عن مصادر الطاقة الرئيسية. إيقاف تشغيل قاطع الدائرة الخاص بكل وحدة على حدة.
- عند تنشيط جهاز الأمان، قم بإيقاف تشغيل الوحدة واعرف سبب تنشيط جهاز الأمان قبل إعادة ضبطها. تجنب مطلقًا تحويل أجهزة الأمان أو تغيير قيمها إلى قيمة أخرى غير ضبط إعدادات المصنع الافتراضية. إذا لم تتمكن من معرفة سبب المشكلة، اتصل بالوكيل.

خطر: خطر الموت صعقًا بالكهرباء

إنذار

تجنب المخاطر الناجمة عن إعادة الضبط غير المتعمد للقاطع الحراري: يجب عدم توصيل التيار الكهربائي إلى هذا الجهاز عن طريق مجموعة المفاتيح الكهربائية الخارجية، مثل المؤقت أو توصيله بدائرة يتم تشغيلها وإيقافها بشكل منتظم من قبل المؤسسة التي تقدم الخدمة.

خطر: خطر الاحتراق/الحرق بالسوائل الساخنة

١١ الفك

إشعار

لا تحاول تفكيك الجهاز بنفسك: يجب القيام بمهمة تفكيك الجهاز ومعالجة المبرد وتغير الزيت وقطع الغيار الأخرى وفقًا للتشريعات المعمول بها. يجب معالجة الوحدات في منشأة معالجة متخصصة لإعادة استخدامها وإعادة تدويرها واستعادتها.

١١-١ نظرة عامة: التخلص من الجهاز

تدفق العمل النموذجي

يتكون نظام التخلص عادة من المراحل التالية:

1 نظام الضخ الإخلائي.

2 جلب الجهاز إلى منشأة معالجة متخصصة.

معلومات

لمزيد من التفاصيل، راجع دليل الخدمة.

٢-١١ حول عملية التفريغ

الوحدة مزودة بوظيفة تفريغ تلقائية، حيث يمكنك استخدامها لتجميع المبرد من النظام في الوحدة الخارجية بالكامل.

إشعار

الوحدة الخارجية مزودة بمفتاح ضغط منخفض أو مستشعر ضغط منخفض لحماية الضاغط من خلال إيقاف تشغيله. تجنب مطلقًا التسبب في حدوث قصر بدائرة مفتاح الضغط المنخفض أثناء تشغيل التفريغ.

٣-١١ للضخ إلى عمق معين

خطر: خطر الانفجار

التفريغ – في حالة تسرب مادة التبريد. إذا أردت تفريغ النظام، وكان هناك تسرب في دائرة مادة التبريد:

- لا تستخدم وظيفة التفريغ التلقائي للوحدة، والتي يمكنك استخدامها لتجميع كل مادة التبريد من النظام في الوحدة الخارجية. **السبب المحتمل:** الاحتراق الذاتي وانفجار الضاغط بسبب مرور الهواء في ضاغط التشغيل.
- استخدم نظام استعادة مستقلاً حتى لا يضطر ضاغط الوحدة إلى التشغيل.

تحذير

لا تستخدم وظيفة التفريغ التلقائي للوحدة إذا كان إجمالي طول الأنابيب يتجاوز الطول دون شحن. قد تُترك نسبة ضئيلة من المبرد في الدائرة.

1 شغّل مفتاح مصدر التيار الكهربائي الرئيسي.

2 تأكد من فتح صمام حبس السائل وصمام حبس الغاز.

3 اضغط على زر التفريغ (BS2) لمدة 8 ثوانٍ على الأقل. ويوجد الزرBS2 في لوحة الدوائر المطبوعة في الوحدة الخارجية (انظر مخطط الأسلاك).

النتيجة: يبدأ تشغيل الضاغط ومروحة الوحدة الخارجية تلقائيًا، وقد يبدأ تشغيل مروحة الوحدة الداخلية تلقائيًا.

4 بعد دقيقتين تقريبًا من بدء تشغيل الضاغط، أغلق **صمام حبس السائل**. وإذا لم يتم غلقه بطريقة صحيحة أثناء تشغيل الضاغط، فقد يتعذر تفريغ النظام.

5 بعد توقف الضاغط (بعد دقيقتين إلى 5 دقائق)، أغلق **صمام حبس الغاز** في غضون 3 دقائق بعد توقف الضاغط.

النتيجة: الآن اكتملت عملية التفريغ. قد تعرض واجهة المستخدم "U4" وقد تستمر الوحدة الداخلية في العمل. وهذا ليس عطلاً. حتى إذا ضغطت على زر التشغيل (ON) في واجهة المستخدم، فلن تعمل الوحدة. لإعادة تشغيل الوحدة، أوقف تشغيل مفتاح التيار الرئيسي ثم شغّله مرة أخرى.

6 أوقف تشغيل مفتاح التيار الرئيسي.

إشعار

تأكد من إعادة فتح كلا الصمامين الحابسين قبل إعادة تشغيل الوحدة.

١٢ البيانات الفنية

تتوفر **مجموعة فرعية** من أحدث البيانات الفنية على موقع ويب Daikin الإقليمي (يمكن للجميع الوصول إليه بشكل عام). تتوفر **المجموعة الكاملة** لأحدث البيانات الفنية على إكسترانت Daikin Business Portal (تلزم المصادقة).

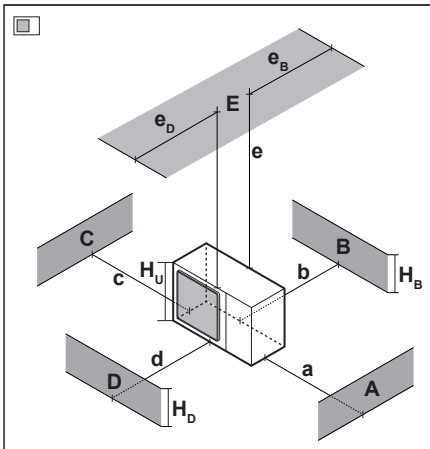
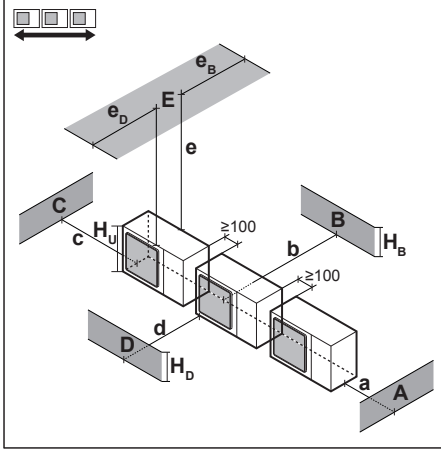
١٢-١ نظرة عامة: البيانات الفنية

يحتوي هذا الفصل على معلومات عن:
- مساحة الخدمة
- مخطط المواسير
- مخطط الأسلاك
- متطلبات المعلومات للتصميم البيئي Eco Design

١٢-٢ مساحة الخدمة: الوحدة الخارجية

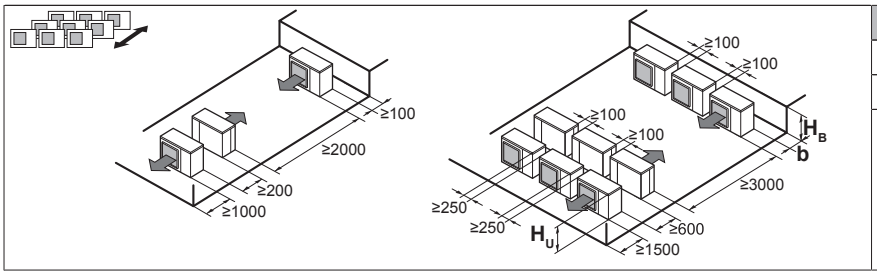
جانب الشفط	في الأشكال التالية، تعتمد مساحة الخدمة في جانب الشفط على حرارة 35 درجة مئوية جافة وتشغيل التبريد. توقع مساحة أكبر في الحالات التالية: ▪ عندما تتجاوز درجة الحرارة في جانب الشفط درجة الحرارة هذه. ▪ عند توقع تجاوز الحمل الحراري في الوحدات الخارجية لأقصى سعة تشغيل بانتظام.
جانب التفريغ	ضع تركيبات أنابيب المبرد في حسبانك عند تحديد موضع الوحدات. وإذا لم يتطابق النموذج لديك مع أي من النماذج أدناه، اتصل بالوكيل لديك.

الوحدة الواحدة (□) | صف فردي للوحدات (□□□)

	A~E	H_B H_D H_U		(mm)							
				a	b	c	d	e	e_B	e_D	
	B	—			≥100						
	A, B, C	—		≥250	≥100	≥100					
	B, E	—			≥100			≥1000		≤500	
	A, B, C, E	—		≥250	≥150	≥150		≥1000		≤500	
	D	—					≥500				
	D, E	—					≥500	≥1000	≤500		
	B, D	—			≥100		≥500				
	B, D, E	$H_B<H_D$	$H_B≤½H_U$		≥250		≥750	≥1000	≤500		1
			$½H_U<H_B≤H_U$		≥250		≥1000	≥1000	≤500		
			$H_B>H_U$	⊘							
		$H_B>H_D$	$H_D≤½H_U$		≥100		≥1000	≥1000		≤500	
			$½H_U<H_D≤H_U$		≥200		≥1000	≥1000		≤500	
			$H_D>H_U$	⊘							
	A, B, C	—		≥250	≥300	≥1000					
	A, B, C, E	—		≥250	≥300	≥1000		≥1000		≤500	
	D	—					≥1000				
	D, E	—					≥1000	≥1000	≤500		
	B, D	$H_D>H_U$			≥300		≥1000				
		$H_D≤½H_U$			≥250		≥1500				
		$½H_U<H_D≤H_U$			≥300		≥1500				
	B, D, E	$H_B<H_D$	$H_B≤½H_U$		≥300		≥1000	≥1000	≤500		1+2
			$½H_U<H_B≤H_U$		≥300		≥1250	≥1000	≤500		
			$H_B>H_U$	⊘							
		$H_B>H_D$	$H_D≤½H_U$		≥250		≥1000	≥1000		≤500	
			$½H_U<H_D≤H_U$		≥300		≥1000	≥1000		≤500	
			$H_D>H_U$	⊘							

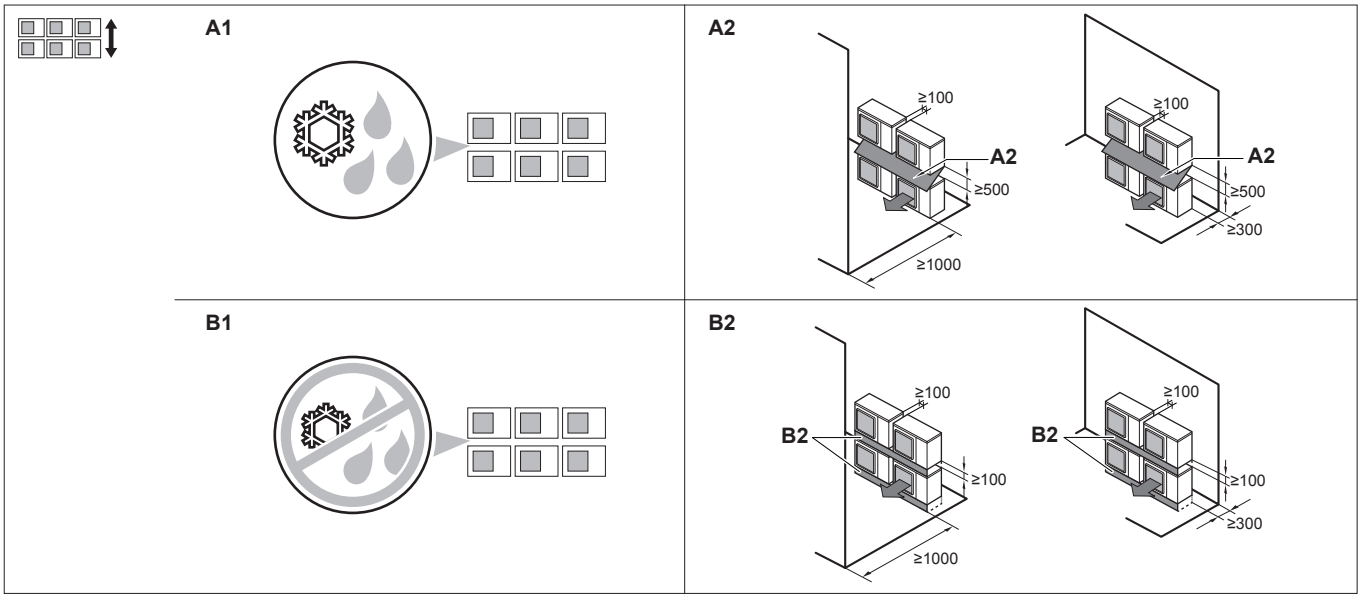
A,B,C,D	عوائق (جدران/لوحات حاجز الصد)
E	عائق (سقف)
a,b,c,d,e	الحد الأدنى لمسافة الخدمة بين الوحدة و العائق A وB وC وE
e_B	الحد الأقصى بين الوحدة وبين حافة العائق E، في اتجاه العائق B
e_D	الحد الأقصى بين الوحدة وبين حافة العائق E، في اتجاه العائق D
H_U	ارتفاع الوحدة
H_D,H_B	ارتفاع العوائق B وD
1	أغلق الجزء السفلي من الإطار المركب لتجنب تفريغ الهواء من التدفق الخلفي لجانب الشفط من خلال الجزء السفلي للوحدة.
2	يمكن تركيب وحدتين كحد أقصى.
⃠	غير مسموح به

صفوف متعددة للوحدات ( )



H_B H_U	b (mm)
$H_B \leq ½H_U$	b≥250
$½H_U < H_B \leq H_U$	b≥300
$H_B > H_U$	⊘

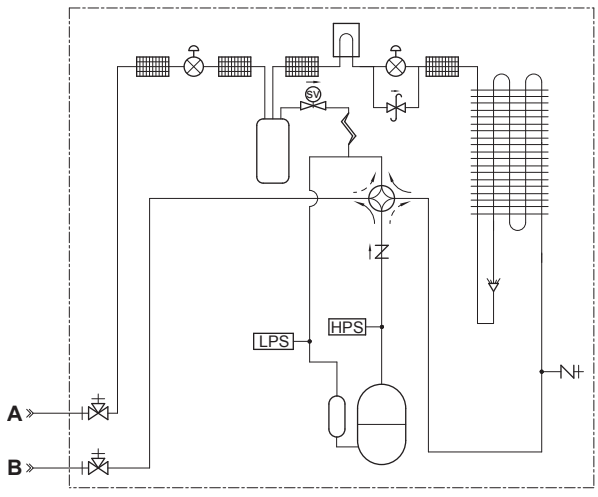
وحدات مكدسة (الحد الأقصى المستوى الثاني) ( )



A1=>A2 (A1) إذا كان هناك خطر من تقطر أو تجمد مياه الصرف بين الوحدات العلوية والسفلية...
(A2) ثم قم بتركيب السقف بين الوحدات العلوية والسفلية. ركب الوحدة العلوية على ارتفاع كافٍ فوق الوحدة السفلية لتجنب تراكم الثلج عند لوحة الجزء السفلي للوحدة العلوية.

B1=>B2 (B1) إذا كان هناك خطر من تقطر أو تجمد مياه الصرف بين الوحدات العلوية والسفلية...
(B2) ثم إنها لا تتطلب تركيب سقف، ولكن إغلاق الفجوة بين الوحدات العلوية والسفلية لتجنب تفريغ الهواء من التدفق الخلفي لجانب الشفط من خلال الجزء السفلي للوحدة.

٣-١٢ مخطط المواسير: الوحدة الخارجية



منفذ الشحن/ منفذ الخدمة (مع مفلج "5/16)
الصمام الحابس
مرشح
صمام الفحص

صمام تخفيف الضغط
الصمام اللولبي
دائرة الحرارة للوحة الدوائر المطبوعة (PCB)
أنبوب شعيري
صمام التمدد الإلكتروني
الصمام رباعي الاتجاهات
مفتاح الضغط المرتفع
مفتاح الضغط المنخفض
مركم الضاغط
المبادل الحراري
الضاغط
الموزع

مستلم السائل

الوصلة المفلجة

A الأنابيب الميدانية (السائل: وصلة مفلجة قطر 9.5)

B الأنابيب الميدانية (الغاز: وصلة مفلجة قطر 15.9)

التدفئة

التبريد

٤-١٢ مخطط الأسلاك: الوحدة الخارجية

يسلم مخطط توصيل الأسلاك برفقة مع الوحدة، يقع داخل غطاء الخدمة.

(1) مخطط التوصيلات

الإنجليزية	الترجمة
Connection diagram	مخطط التوصيلات
Only for ***	فقط لـ ***
See note ***	انظر ملاحظة ***
Outdoor	خارجي
Indoor	داخلي
Upper	علوي
Lower	سفلي
Fan	المروحة
ON	تشغيل
OFF	إيقاف التشغيل

(2) التصميم

الإنجليزية	الترجمة
Layout	التصميم
Front	الجهة الأمامية
Back	عودة
Position of compressor terminal	موضع طرف توصيل الضاغط

(3) ملاحظات

الإنجليزية	الترجمة
Notes	ملاحظات
	التوصيلات
X1M	اتصال الوحدة الداخلية/الخارجية
	أسلاك التأريض
	إمداد ميداني
①	إمكانيات توصيلات الأسلاك العديدة
	تأريض وقائي
	السلك الميداني
	توصيلات الأسلاك حسب الطراز
	الخيار
	صندوق المفاتيح
	لوحة الدائرة المطبوعة

ملاحظات:

1 راجع ملصق مخطط الأسلاك (بالجزء الخلفي من اللوحة الأمامية) لمعرفة كيفية استخدام المفاتيح BS1~BS3 و DS1 .

2 أثناء التشغيل، لا تُحدث قصر بدائرة الأجهزة الواقية S1PL S1PHو Q1E.

3 ارجع إلى جدول التركيبات ودليل الخيارات للاطلاع على كيفية توصيل الأسلاك بـ X6A، و X28A و X77A.

4 الألوان: BLK: أسود، RED: أحمر، BLU: أزرق، WHT: أبيض، GRN: أخضر

(4) الشعار

الإنجليزية	الترجمة
Legend	الشعار
Field supply	إمداد ميداني
Optional	اختياري
°Part n	رقم الجزء
Description	الوصف

A1P	لوحة الدوائر المطبوعة (الرئيسية)
A2P	لوحة الدوائر المطبوعة (مرشح الضجيج)
BS1~BS3 (A1P)	اضغط على زر المفتاح
C1~C5 (A1P) (فقط Y1)	مكثف
DS1 (A1P)	مفتاح الحزمة المزدوجة المضمنة
E1H	مدفأة اللوحة السفلية (خيار)
F*U	مصهر
HAP (A1P)	صمام ثنائي باعث الضوء (شاشة الخدمة باللون الأخضر)
K1M، K3M (A1P) (فقطY1)	ملامس مغناطيسي
K1R (A1P)	مرحل مغناطيسي (Y1S)
K2R (A1P)	مرحل مغناطيسي (Y2S)
K4R (A1P)	مرحل مغناطيسي (E1H)
K10R، K13R~K15R (A1P)	مرحل مغناطيسي
K11M (A1P) (فقطV1)	ملامس مغناطيسي
L1R (فقطY1)	مفاعل
M1C	محرك ضاغط
M1F~M2F	محرك المروحة
PFC (A1P) (فقطV1)	تحسين معامل القدرة
PS (A1P)	مصدر التيار الكهربائي لمفاتيح التشغيل
Q1DI	قاطع دائرة تسريب أرضي (30 ملي أمبير)
Q1E	الحماية من الحمل الزائد
R1~R8 (A1P) (فقطY1)	مقاوم
R1T	ثرمستور (هواء)
R2T	ثرمستور (التفريغ)
R3T	ثرمستور (تدفق)
R4T	ثرمستور (المبادل الحراري)
R5T	ثرمستور (وسط المبادل الحراري)
R6T	ثرمستور (السائل)
R7T	ثرمستور (ريشة)
R8 (A1P) (فقطV1)	مقاوم
RC (A1P) (فقطY1)	وحدة استقبال الإشارة
S1PH	مفتاح الضغط المرتفع
S1PL	مفتاح الضغط المنخفض
SEG1~SEG3	شاشة سباعية القطع
TC1 (A1P) (فقطV1)	دائرة وحدة إرسال الإشارة
TC (A1P) (فقطY1)	دائرة وحدة إرسال الإشارة
V1 (فقطV1)	المقاوم المتغير
V1D (A1P) (فقطV1)	الصمام الثنائي
V1D~V2D (A1P) (Y1 فقط)	الصمام الثنائي
V*R (فقطV1)	وحدة صمام ثنائي
V1R، V2R (A1P) (Y1 فقط)	وحدة صمام ثنائي
V3R~V5R (A1P) (Y1 فقط)	وحدة طاقة IGBT
X1M	شريط طرفي

Y1E~Y3E	صمام التمدد الإلكتروني
Y1S~Y2S	صمام الملف اللولبي (صمام 4-رباعي الاتجاهات)
Z*C	مرشح الضجيج (الحلقة الحديدية)
Z*F	مرشح الضجيج
L*، L*A، L*B، NA، NB، E*، U، V، W، X*A (A1P~A2P)	موصل

١٢-٥ متطلبات المعلومات للتصميم البيئي Eco Design

تابع الخطوات أدناه لمراجعة ملصق الطاقة - بيانات لوت 21 للوحدة والتركيبات الداخلية/ الخارجية.

1 افتح صفحة الويب التالية: https://energylabel.daikin.eu/

2 للمتابعة، اختر:

- "تابع إلى أوروبا" للحصول على موقع وب الدولي.
- "الدولة الأخرى" للحصول على الموقع ذي الصلة.

النتيجة: تم توجيهك إلى صفحة وب "الكفاءة الموسمية Seasonal efficiency" .

3 أسفل "تصميم بيئي "Eco Design – Ener LOT21"، وانقر فوق "إنشاء بيانات".

النتيجة: تم توجيهك إلى صفحة وب "الكفاءة الموسمية لوت Seasonal efficiency (LOT21)" .

4 اتبع التعليمات الموجودة في صفحة وب لتحديد الوحدة الصحيحة.

النتيجة: عند الانتهاء من التحديد، يمكن عرض قاعدة بيانات LOT 21 بتنسيق PDF أو صفحة وب HTML .

معلومات

يمكن مراجعة المستندات الأخرى (أدلة الاستخدام مثلا...) من صفحة وب الناتجة.

١٣ مسرد المصطلحات

الوكيل
موزع مبيعات المنتج.

فني التركيب المعتمد
شخص بمهارات فنية مؤهل لتركيب المنتج.

المستخدم
الشخص المالك للمنتج و/أو يشغل المنتج.

التشريعات المعمول بها
كل التوجيهات والقوانين والتشريعات و/أو النظم الدولية والأوروبية والوطنية والمحلية ذات الصلة والمعمول بها لمنتج أو مجال معين.

شركة الخدمة
شركة مؤهلة يمكنها أداء أو تنسيق الخدمة المطلوبة للمنتج.

دليل التثبيت
دليل إرشادات مخصص لمنتج أو استعمال معين، يوضح كيفية تركيب المنتج وتهيئته وصيانته.

دليل التشغيل
دليل إرشادات مخصص لمنتج أو استعمال معين، يوضح كيفية تشغيل المنتج.

إرشادات الصيانة
دليل إرشادات مخصص لمنتج أو استعمال معين، يوضح كيفية تركيب وتهيئة وتشغيل وصيانة المنتج واستخداماته.

الملحقات
البطاقات والأدلة وأوراق المعلومات والتجهيزات التي يتم تسليمها مع المنتج والتي تحتاج إلى تركيبها وفقًا للإرشادات الواردة في الوثائق المصاحبة.

التجهيزات الاختيارية
التجهيزات التي تصنعها أو تعتمدها Daikin التي يمكن دمجها مع المنتج وفقًا للإرشادات الواردة في الوثائق المصاحبة.

إمداد داخلي
التجهيزات التي لا تصنعها Daikin التي يمكن دمجها مع المنتج وفقًا للإرشادات الواردة في الوثائق المصاحبة.

EAC

Copyright 2017 Daikin

DAIKIN EUROPE N.V.
Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium

4P486047-1C 2023.09